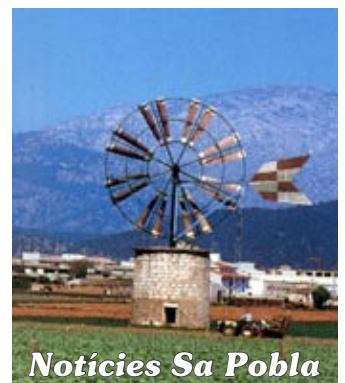


Can Picafort

SANTA MARGALIDA, SON SERRA, MURO, SA POBLA,
PTO. D'ALCÚDIA, INCA, ARTÀ I COLÒNIA DE SANT PERE.

Juny 2010 - Núm. 65 - Preu 1,50 €

Banderes Blaves



Ca'n Sureda
PAPELERIA 971 85 00 67

Ca'n Sureda



Prensa y librería, copistería, impresión digital, ciber, artículos de regalo, telefonía móvil y recargas, servicio integral de empresas, informática y consumibles, material escolar y de oficina, diseño y regalo publicitario, envíos DHL vinos y licores.

CTRA. ARTÁ-ALCUDIA, 101 - CA'N PICAFORT - TEL. 971 85 00 67

el puerto
restaurante

MARTES A VIERNES
MENÚ DEL DÍA
(12 a 16 h.)
LUNES CERRADO



Informamos que ya estamos preparando y sirviendo

Pizzas a su Gusto
(al plato o para llevar)

Anticipe su pedido telefónicamente

Les esperamos Abierto todo el año

C/ Cervantes, 22 - Can Picafort · elpuerto.restaurante@gmail.com
Reservas: 971 85 09 42

Tchibo OUTLET

Pase y se sorprenderá del gran surtido de ropa de invierno, para vestir, ropa para ski, camperas, edredones etc.
También artículos del hogar y regalos diversos.

Horarios de Lunes a Sábado:
De 10 h. a 13 h.
y de 17 h. a 20 h.
Domingos Cerrado.

EN SU NUEVA DIRECCIÓN

CAN PICAFORT
Son Bauló
Passeig Mallorca, 51
Tel. 626 566 956

DISFRUTE DEL MUNDIAL EN...
RESTAURANTE & PISCINA

SAO PAULO
RESTAURANT & SWIMMING POOL




3 PANTALLAS GRANDES - 3 BIG SCREENS

C/ Feliciano Fuster, 1 / 07458 Can Picafort / Tel: 971 85 18 19

Perfumerías Venus

Siempre con las mejores ofertas y regalos, de gran glamour

Paseo Colón, 98 - 104 (Can Picafort)
Pedro Más i Reus (Pto. Alcudia)
y Pollença

dive center 

Diving / Cave Trips / Snorkelling

Daily diving trips, Daily cave trips, Snorkelling
Inmersiones diarias, Cuevas marinas, Snorkelling
Geführte Tauchgänge, Höhlentrips, Schnorchelausflüge

Paseo Colón 23 Can Picafort, Tel. 0034 971 852 700
E mail. canpicafort@mallorcadiving.com
Web. mallorcadiving.com

Another way to discover Mallorca

ALGUNS DELS PUNTS ON POT DISFRUTAR DE LA LECTURA DE LA NOSTRA REVISTA

Artà

- * Rte.-Bar S'Estació
- * Rte.-Pizz. Tratoria
- * Cafeteria Pa i més
- * Rte. El Faro
- * Aroma Tandori
- * Rte- Es Passeig
- * Café Parisien
- * Bar Sa Torreta
- * Bar Vino e cocina
- * Bar Gran Vía
- * Rte. El Dorado
- * Pizzeria Sa Plaza

Colònia de Sant Pere

- * Bar- El Gaucho
- * Rte. La Mar
- * Cervceria C. S. P.
- * Centro Bar

Son Serra Marina

- * Rte. Can Jaume S. Serra
- * Rte. Lago
- * Rte. El Sol
- * Bar Son Serra

Muro

- * Rte. Sa Fonda
- * Bar Sami
- * Can Segura pasteleria-cafeteria
- * Bar Los Arcos
- * Bar Can Costitx
- * Bar Piroška
- * Cafeteria Barcelona
- * Cafe Can Palau
- * Banca March

Sa Pobla

- * Bar- Rte. Manhattan
- * Caf. L'Auba
- * Bar Casa Miss
- * Bar Fami
- * Bar El Pulpo Loco
- * Bar Toni Cotxer
- * Bar D'es Tren
- * Bar Casal del Verdàl
- * Bar La Penya
- * Clínica Doctor Osacar
- * Estética Susana
- * Bar Ca na Miquela

Pto. Alcúdia

- * Las Delicias
- * Bar León Rojo
- * Rte. Yolanda
- * Rte. El R. Paia
- * Cervceria Rumbo
- * Croissant-Cafeteria
- * Bar Tramuntana
- * Sa Teulada
- * Rte. Ca'n Punyetes
- * Helados Garrido
- * Cafet. L'illa villa
- * Luz de Luna
- * Cafet. Can Tomàs
- * Bar Xaloc

Alcúdia

- * Caf. Stossi
- * Caf. Nakara
- * Pelq. Rizzos D'Alcudia
- * Caf. Bar Sema
- * Rte. Bar Hostal
- * Café de Sa Plaça
- * Bar Ca'n Fuat.

Inca

- * Peluqueria Nika
- * Bar Sebastián
- * Pelqueria J. Louis David
- * Bar la Valentina
- * Cafe Matias 1947
- * Bar. Es Cafetó
- * Bar March
- * Bar Espanyol
- * Caf. Mercantil
- * El Pinguino
- * Bar S'Estació
- * Bar Raco d'es Buda
- * Bar Capri
- * Bar Cristal
- * Bar Leo
- * Peluqueria Styl Hair
- * Cafet. Sa Tribuna
- * Rte. P. Argentina
- * Liparri
- * Bar Avenida

Sta. Margalida

- * Pizzeria- Bar Junior's
- * La Caixa

Can Picafort

**ENCONTRARÁ LA
REVISTA EN EL 97% DE
LOS LOCALES PÚBLICOS.**

**SENTIMOS NO PODER
FACILITARLES MÁS
INFORMACIÓN DEBIDO
AL ESPACIO LIMITADO.
GRACIAS**

REVISTA CAN PICAFORT

Tel. 629 735 019

C/. Joan Mascaró i Fornes, 10
07458 Can Picafort

Illes Balears

E-mail: revistapicafort@hotmail.com

Dipòsit Legal
PM 200-2004

Prensa Forana de Mallorca

Director

Fèlix Estelrich

Suscripcions i Publicitat

Luis Carlos Wolff
Tel. 646 489 853

Susana Crespi
Tel. 629 463 143

Fotògrafia

Susana Crespi (Sharanay)
Tel. 971 853 224

Col·laboradors i Redactors

Toni Cantarellas

Pep Escalas

Sebastià Rosselló

Lola Pujadas

Associació Son Bauló

Associació de Mestresses

Jaume Estrany

Miquel Capó

Karin Sitter Moragues

Susana Crespi



Impremta · Disseny Gràfic

Impressió Digital · Retolació · Papereria

Eng. Felicià Fuster, 21 - 07450 STA. MARGALIDA

Tel. 971 52 32 44 - Fax 971 85 61 79

E-mail: disseny@sibagraf.com

L'opinió de la Revista només s'expressa
a l'editorial i en els articles signats per
la redacció. La resta son responsabilitat
dels autors que els firmen.

Associats a la



Telèfons d'interès

Servei urgent al ciutadà:	112
Urgències Guardia Civil:	062
Urgències mèdiques (UVI mòvil):	061
Urgències bombers:	085
Hospital de Manacor:	971847000
Urgències hospital de Manacor:	971847060
Son Dureta:	971175000
GESA Avaries:	971880077
P.A.C. Muro:	971860357
Transport de les Illes Balears:	971177777
Hospital de Muro	971850814
Hopital d'Alcúdia	971547373
Hospital Inca	971888500

Sta. Margalida

Parròquia:	971523119
Correus:	971523217
Col·legi Eleonor Bosch:	971523431
Escola Vella:	971523294
Escola de música:	971523008
Institut Santa Margalida:	971856000
Fax:	971856077
Biblioteca:	971523895
Ajuntament:	971523030 971523050
Fax:	971523777
Centre sanitari	
Sta. Margalida:	971523942
Serveis funeraris:	971523281
Apotecària Pujades:	971523489
Servei recollida de fems:	971523007

Can Picafort

Correus Can Picafort:	971851136
Col·legi Vora Mar (Can Picafort):	971850806
Oficines municipals:	971850310
Fax:	971851836
Biblioteca	971851734
Centre sanitari:	971852192
Polícia local:	971851909
Centre cívic:	971853004
Taxis:	971850723
Apotecària Buades:	971850283
Fàrmacia Magdalena:	971850400
Guàrdia Civil:	971523022
Servei recollida de fems:	971523007

Son Serra de Marina

Oficina	
Son Serra de Marina:	971854230
Apotecària Quetglas:	971854149

Altres clíniques d'interès

Hospital General:	971728484
Hospital Joan March:	971613025
Hospital Sant Joan de Déu:	971265854
Hospital Psiquiàtric:	971761612
Policlínica Miramar:	971767000
Clínica Femenia:	971452323
Clínica Juaneda:	971731647
Clínica Planas:	971220050
Clínica Rotger:	971448500
Verge de la Salut:	971175656
Creu Roja:	971761101
Mútua Balear:	971716546 971715805
Clínica Palma Planas	971918000

Restaurante Don Denis

Reservas al
Tel. 971 851 126



LA CASA DE LAS "TAPAS"
Y LOS "PA AMB OLIS"

Para Picar

Mejillones Marinera
Almejas Marinera
Langostinos Cocidos
Gambas a la Plancha
Gambas al Ajillo
Sepia a la Plancha
Boquerones en Vinagre
Boquerones Fritos
Anchoas de "l'escala"
Calamarines Madrileña
Bocaditos de Salmón
Escalibada de Bacalao Marinado

Patatas con All i Oli
Patatas Don Denis 3 salsas
Dátiles con Bacon
Croquetas de Pollo
Choricitos al Vino
Pimientos del Padrón
Pinchos Morunos
Jamón Ibérico (Bellota)
Langosta a la plancha especial D.D.
Navajas
Chipirones
Tortilla española
Pan de ajo
Variado de Embutidos Ibéricos
Pulpo a la Gallega

Sumari

• **Notícies Santa Margalida i Can Picafort**
Pàg. 8-9

• **Notícies Artà**
Pàg. 11

• **Notícies Sa Pobla**
Pàg. 12

• **Notícies Muro**
Pàg. 13

• **Notícies Inca**
Pàg. 14-15

• **Cerca Vila**
Pàg. 16

• **Teatre a l'auditori de la Vila**
Pàg. 17

• **Asociación Hotelera Alcudia-Can Picafort**
Pàg. 18-19

• **Notícies Alcúdia**
Pàg. 20-21

• **El Psicologo responde**
Pàg. 22-23

• **Asociació Gent Gran de Can Picafort**
Pàg. 24

• **Mestresses de casa**
Pàg. 25

• **Fitoterapia**
Pàg. 26-27

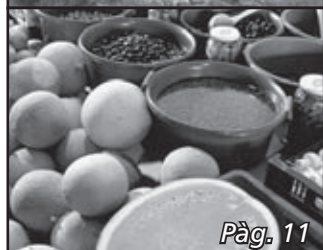
• **En Joan de sa barca**
Pàg. 30

• **Argentinos de fiesta**
Pàg. 31

• **Música y Libros**
Pàg. 32-33



Pàg. 8



Pàg. 11



Pàg. 12



Pàg. 13



Pàg. 14



Pàg. 17



Pàg. 24



Pàg. 36-39



Pàg. 40-41



Pàg. 44-45



Pàg. 52

• **En el punto de mira**
Pàg. 34-35

• **Especial decoración**
Pàg. 36-39

• **Cociero Anegats**
Pàg. 40-41

• **Busquem titulars 2010**
Pàg. 42

• **Festival retropop**
Pàg. 43

• **XXIV Temporada de opera del teatre principal**
Pàg. 43

• **Cocina oculta de Mallorca**
Pàg. 44-45

• **Desde mi ventana**
Pàg. 46

• **Crònica de son Bauló**
Pàg. 47

• **C.C. Can Picafort**
Pàg. 48

• **Concurso fotogràfic**
Pàg. 49

• **Desde la Parròquia**
Pàg. 50

• **Socials**
Pàg. 51

• **In memoriam**
Pàg. 52

• **A la memoria de**
Pàg. 53

• **Pasatiempos**
Pàg. 54

Se Alquila Àtico en Caimari
3 habitaciones, cocina, comedor,
despensa, baño, terraza solarium
de 50 m.

amueblado y equipado.

Tel 629 463 143/ 971 85 32 24

Sin Comunidad vistas a la montaña
550,00€/al mes



Pastelería Gelabert



Paseo Colón, 69
07458 CA'N PICAFORT

Tels. 971 85 01 86

MAR BRAVA
BOUTIQUE
Regalo



Donde encontrará todo
lo que Vd. desea e
imagina.

C/. Colón, esq. Suiza
Tel. 85 10 03



la Caixa

PASSEIG COLON, NÚM. 63 · 07458 CAN PICAFORT · Telf. 971 52 90 20



DECORACIÓ I DISSENY

Polígon Can Picafort, 2 - Parcel·la 10
07458 CAN PICAFORT - Tel. 971 850 530
Fax 971 852 505 - e-mail: info@totvidre.es

Restaurant
Cases de
Son Sant Martí



Ctra. de Muro a Can Picafort, km. 8
Tel./fax 971 53 74 50 - Apartado 2 - 07440 MURO
(Mallorca - Illes Balears)
e-mail: info@casesdesonsantmarti.com
www.casesdesonsantmarti.com

Editorial



Fèlix Estelrich

Les banderes blaves són un distintiu que anualment atorga la Fundació Europea d'Educació Ambiental a les platges que compleixen els criteris:

1. Educació ambiental.
2. Qualitat de l'aigua.
3. Gestió ambiental.
4. Seguretat i serveis.

Les nostres es coneix que estan ben preparades per rebre aquest distintiu. Els turistes que venen a gaudir de Sol i platja poden estar ben tranquils que tenen un entorn de qualitat. Els turistes per altre part es queixen de que els preus dels productes són molt alts i que el transport no està a l'abast de les seves necessitats. Diuen que Mallorca és més cara que altres indrets. El que preocupa a tota la gent és que la crisi és aquí i l'única font d'ingressos són els euros que ens donen els turistes. Ja veurem el que succeirà...



Bar / Pizzeria / Restaurante:

Pizzas para llevar

Pizzas zum mitnehmen

Pizzas to take away

MONACO



Avda. José Trias, 15 - 07458 Can Picafort - Mallorca
Tel. 971 85 03 74 - www.monacocanpicafort.es



SANTA MARGALIDA



500 PERSONES SIGNEN PERQUÈ ES FACI UNA NOVA ESCOLA A CAN PICAFORT

L'Associació de pares i mares de Can Picafort ha recollit unes 500 firmes per la construcció d'una nova escola. El Col·legi Vora Mar es construí fa 23 anys i ara ha quedat petit. Hi ha instal·lades 3 aules prefabricades i algunes dependències de l'edifici s'han hagut de reconvertir en aules (és el cas de l'aula de psicomotricitat a l'àrea d'infantil).

El PSOE ha registrat un escrit a l'Ajuntament de Santa Margalida per instar al batle, Martí Torres, a contractar persones en situació d'atur per rehabilitar el patrimoni arqueològic del municipi.

El termini per presentar el projectes al SOIB acabà el 21 de maig. Santa Margalida és el municipi de l'illa amb més densitat de troballes arqueològiques i patrimonials. N'hi ha moltes que presenten un avançat deteriorament.



Motor la Vila

Miquel Ordinas , s/n (Esq. C/ Clavet)

07450 Santa Margalida

Baleares

Tel. 971 52 39 04 / Fax 971 85 90 17



CAN PICAFORT

UN JOVEN DE 18 AÑOS MUERE AL SUFRIR UN ACCIDENTE DE TRÁFICO EN LA CARRETERA DE CAN PICAFORT



NOTAS:

-El accidente mortal se produjo poco después de las tres de la madrugada en la carretera entre Can Picafort y Son Serra de Marina.

-Tanto el conductor, un chico de 18 años de edad, como sus tres acompañantes residían en la localidad de Sa Pobra.

-El conductor falleció en el mismo lugar del accidente.

CAN PICAFORT



SANTA MARGALIDA

EL GOVERN VOL FER UN HELIPORT A LA FINCA DE SON REAL



S'estudia traslladar a Son Real el reforç dels bombers de l'Ibanat després que el tribunal Suprem obligàs a desallotjar les instal·lacions dels forestal a la finca de Betlem, al municipi d'Artà.

Recordam que el Govern Balear adquirí el 2.002 la finca de Son Real per 11,9 milions d'euros amb els doblers de l'ecotaxa.

UM DICE QUE MEDIO AMBIENTE TIENE INFORMES EN CONTRA DE HABILITAR UN HELIPUERTO EN LA FINCA DE SON REAL.

Pere Barceló Rigo, RECTOR DE LA PARROQUIA DE CAN PICAFORT DICE:

"Los turistas nos dan una lección por su implicación en los oficios religiosos". Desde hace muchos años se ofrecían misas en inglés y alemán para los visitantes.

F.E.D.



BANCA MARCH

Paseo Colón, 124 - Tel. 971 85 00 02 - Fax 971 85 15 96 - Can Picafort

FESTIVAL RETROPOP

XXIV TEMPORADA DE ÓPERA DEL
TEATRE PRINCIPAL



Vuelve la ópera al Teatro Principal de Palma. Giuseppe y Giacomo Puccini protagonizan los títulos de la primavera-verano de esta vigésimo cuarta temporada, considerada por muchos analistas como maestras.



**“RIGOLETO” DE
GIUSEPPE VERDI**

Fecha: 25/06/2010
Hora: 21:00 h.
Lugar: Teatre Principal, Palma
Precio: 60€, 50€, 40€, 30€

**“ LA BOHÈME” DE
GIACOMO PUCCINI**

Fecha: 25/06/2010
Fecha: 27/06/2010
Hora: 19,00 h.
Lugar: Teatre Principal, Palma
Precio: 60€, 50€, 40€, 30€



megamarine.es

Ahora: Baterías todo tipo
Para coches, naves, jetski, motos etc.

PREPARE YA SU BARCO

También accesorios nauticos - Tienda nautica
Repuestos - Baterías - Bujías - etc.

Departamento de Ventas

L.C. Wolff 646 489 853 o 971 851 105

megamarine - 6222 8 6222

C/. Pedreres 2-4 - 07458 Polígono Ind. Son Bauló
CAN PICAFORT



CAN PICAFORT



GLASS BOTTOM BOAT

VOYAGES MARITIMES
BOAT TRIPS
AUSFLÜGE AUF DEM MEER

RESERVAS TEL:

664 796 046

664 671 582

www.excursiones-maritimas.com

Formentor · Parc Natural ·
Cap Menorca · Cap Farrutx ·

SpeedBOAT





AMPLIACIÓN DE LA DEPURADORA DE ARTA

El crecimiento continuo de población o el envejecimiento de las infraestructuras de depuración obligan a renovaciones constantes. La depuradora se ampliará en un 30% de su capacidad para el tratamiento de las aguas residuales. La capacidad de tratamiento ha sido de 1.700 metros cúbicos diarios, que se aumentarán a 2.200 diarios.

PROMOCIÓ DELS PRODUCTES LOCALS.

Artenencs, visitants i turistes tenen des d'ahir una nova i atractiva oferta: una exposició amb tots els productes elaborats a la localitat. I tot es gràcies a un conveni entre l'Ajuntament d'Artà i la cooperativa agrícola del municipi. El batle Rafel Gili; el regidor de Turisme Bartomeu Gili, el president de la cooperativa Pere Massanet i la gerent Maria del Mar López presentaren aquest estand, que cada dimarts serà al mercat.



F.E.D.

PASTELERIA CAFETERIA GRAN BAHIA



PA, BERENARS, CAFES, PASTES, INFUSIONS, XOCOLATA,
ENSAÏMADES I TARTES D'ANIVERSARI PER ENCÀRREC



F.E.D.

EL ALCALDE ANUNCIA A SU SOCIO DEL PSM QUE SERÁ DESTITUIDO SI NO DIMITE ANTES DEL LUNES.

El equipo de gobierno de Sa Pobla, formado por Independents, PSM, y PSOE, y que es como una mesa de tres patas que si se rompe una cae, quedará en minoría. El alcalde a mediados del pasado mes de mayo anunció a Sebastià Gallardo que sería destituido, si no dimite, por abstenerse en la votación de los presupuestos.

LA ESCUELA INFANTIL MUNICIPAL AMPLÍA SUS DEPENDENCIAS CON DOS AULAS MÁS.

La Escuela infantil municipal Huialfàs de Sa Pobla cuenta con dos nuevas aulas. El Ayuntamiento ha iniciado también obras de mejora del resto de las dependencias. Una de las nuevas aulas es para los bebés y la otra se destinará a usos múltiples.

**"SA
NOS
TRA"**

CAIXA DE BALEARS

EL ALCALDE EXPULSA AL PSM DEL GOBIERNO LOCAL Y SE QUEDA EN MINORÍA



No quedará otro remedio que alcanzar acuerdos puntuales con el edil destituido o con el PP para no paralizar la gestión municipal.

NOTAS:

- A) El alcalde Comes justificó el cese de Gallardo por los desmarques del edil nacionalista en cuestiones importantes.
- B) Lluís Socías asumirá cultura. El alcalde asumirá Seguridad Ciudadana y el edil independiente Guillem Crespí, Educación.
- C) Sebastià Gallardo afirmó ayer que Independents y PSOE han preferido expulsar al PSM que cumplir el pacto y explicar sus últimas actuaciones.



Tel. 971 52 30 48 - Sta. Margalida



F.E.D.

EL PARLAMENT DA SU RESPALDO AL GOLF CON LOS VOTOS DEL PP Y UM

Una proposición no de ley presentada por UM insta al Govern que no paralice las obras del Golf de Son Bosc. UM destaca que el Golf no incluye una oferta complementaria y residencial. Supone una apuesta para dotar de más calidad al turismo de la zona norte de la isla y contribuye a avanzar hacia la desestacionalización.

LA PLUJA INTENSA VA FER MALBÉ EL TEATRE DE MURO



La intensa pluja del mes de maig ha fet malbé el teatre de Muro. La teulada de l'espai teatral estava sotmesa a una reforma i les precipitacions feren que l'aigua es filtràs pel cel ras.

Des del Consistori varen dir que a principi d'aquest mes de juny el teatre podria tornar a funcionar.

EL CONSELLER DE MEDIO AMBIENTE Y MOVILIDAD

BIEL VICENS:

"Es lamentable que aquí el año de la Biodiversidad se celebre con un nuevo Golf".



Vicens añadió que el campo de Golf, del cual ya se han iniciado las obras, enterraría toda la biodiversidad de la zona.

ELS PROPIETARIS DELS XIBIUS DE MURO ES SENTEN DISCRIMINATS



Fernando González, propietari d'un xibiu a Muro diu: "Hem arribat a una situació que és insostenible i el futur proper és molt negre." Denuncien que les gandules tan sols s'instal·len davant els hotels.



taller bravo ferrer
971 85 19 62 - can picafort

Ven a visitarnos en Jaime II, 59
justo detrás del Restaurante Marisco,
ó pídanos cita a los tels: 971 85 19 62 - 635 465 311.

*Ahora en Can Picafort, todo lo que su coche necesita
lo tiene en un solo lugar.*

*Mecánica integral, cambio de aceite, aire acondicionado,
diagnosis, frenos, neumáticos, baterías
y mucho más.*

Sevicio profesional.

Equipos de última generación.



CUATRO DETENCIONES EL PRIMER DÍA DE UN DISPOSITIVO POLICIAL EN EL MERCADO



La Policía Local de Inca ha puesto en marcha un dispositivo especial de vigilancia. El jefe de Policía, Baltasar Perelló, explica que en el plan de mejora se han celebrado asambleas con entidades ciudadanas. El año pasado ya se llevó a cabo durante los meses de julio y agosto. Este año hemos empezado el mes de mayo y terminaremos esta actuación el mes de setiembre. La policía indica que dentro del dispositivo se incluyen rondas de agentes de paisano.

CIERRAN EL APARCAMIENTO DE BISBE CIMA HASTA EL LUNES PARA ACONDICIONARLO Y EVITAR LAS INUNDACIONES.

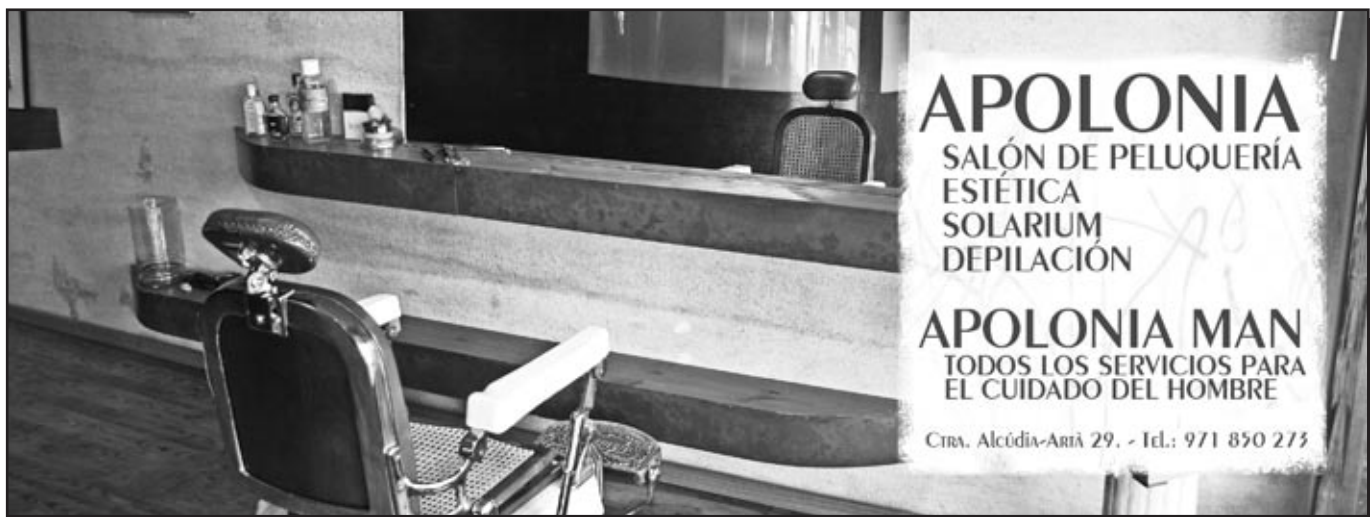


El Ayuntamiento cerró hasta el aparcamiento público de la calle Bisbe Cima unos días para su adecuación. Este invierno ha tenido múltiples problemas ya que se inundaba frecuentemente.

TOMATIGUERES A LA PLAÇA DE L'AIGUA D'INCA



El veïns de la plaça de l'Aigua varen sembrar tomatiguers i sense desitjar-ho, també sembraren polèmica, tot i que ara sembla que la situació s'ha reconduït.



**EL PSOE VOL REDUIR EL
SOS DELS POLÍTICS UN
10 PER CENT I REDUIR EL
CÀRRECS DE CONFIANÇA.**

**EL PSOE SOLICITÓ QUE SE
APLACEN LAS OBRAS DE
REFORMA DE LA PLAZA
DE ESPAÑA.**

**EL DARRER ESPRINT DE
PERE ROTGER CON
A BATLE D'INCA.**

Pere Rotger ha estat el batle
d'inca els darrers quinze anys.
El rellevarà Rafel Torres, qui ha
estat la seva mà dreta les darre-
res legislatures.

**UN MERCAT ARTESÀ
PROMOCINARÀ LA CIUTAT**



La ciutat d'Inca farà cada divendres un
mercat artesà que mostrarà als visitants els
productes i oficis relacionats amb la capital
del Reiguer. Aquesta iniciativa l'ha impul-
sada l'Associació de Comercians del centre
d'Inca que rep el suport econòmic de la
Conselleria de Comerç, Indústria i energia i
de l'Ajuntament

F.E.D.



PASCUAL ASSOCIATS IMMOBILIARIA
C/ ALCUDIA - ARTA, 69
07458 Ca'n Picafort
Tel. 971852238 / Fax 971850714
e-mail info@immopascual.com
www.immopascual.com



C247 SonSerra de Marina 100m2
☐ Adosado bien cuidado
☐ 3 habitaciones, 2 baños, cocina
☐ Salón-comedor con chimenea
☐ 2 terrazas (20 y 24m2)
☐ Vista a la Bahía de Alcúdia
☐ Euros 280.000,- negociable

C 274 Ca'n Picafort 225m2
☐ Excelente chalet adosado
☐ 4 habitaciones, 2 baños, aseo
☐ Salón-comedor, cocina
☐ Calefacción central, aire acond.
☐ Jardín, lavandería, garaje
☐ Euros 370.000,-



C 285 Ca'n Picafort 130m2
☐ Adosado en zona residencial
☐ Muy bien cuidado
☐ Salón-comedor-cocina
☐ 3 dormitorios, 2 baños, aseo
☐ Calefacción, AA., piscina com
☐ Euros 320.000,-

A 274 Ca'n Picafort 90m2
☐ Piso en zona residencial
☐ Muy bien cuidado
☐ Salón-comedor, cocina.
☐ 3 hab., 2 baño, plaza parking
☐ Terraza+vista al mar
☐ Euros 205.000,-



C271 SonSerra de Marina 150m2
☐ Chalet unifamiliar a estrenar
☐ 4 habitaciones dobles, 2 baños
☐ Salón-comedor, cocina, aseo
☐ Terrazas, porches, parking
☐ A unos 600 metros del mar
☐ Euros 445.200,-

T 61 Santa Margarita
☐ Rústica
☐ Solar de 15.200m2
☐ Espectaculares vistas
☐ Electricidad, pozo propio
☐ Caseta de 20m2
☐ Euros 125.000,-



PRECISAMOS PARA LA VENTA PARA NUESTROS CLIENTES: APARTAMENTOS, PISOS, CASAS, ETC.

Programa d'actes a Sta. Margalida

PROGRAMA D'ACTES DE LA VILA

EL CERCA VILA #03

JUNY 2010

PARTICIPACIÓ CIUTADANA

Ajuntament de SANTA MARGALIDA
Àrea de Cultura

04 DIVENDRES	CONFERÈNCIA I INAUGURACIÓ DE L'EXPOSICIÓ QUE SÓN ELS GOIGS? A càrrec d'Ansa per ansa	■ 21.00H ■ Sala de la Rectoria ■ Exposició dies 5 i 6 de juny de les 18 a les 19.30h. ■ 17.00H ■ Biblioteca municipal
05 DISSABTE	TEATRE DUETS PER PARELLES A càrrec de Trecadissa teatre.	■ 21.00H ■ Auditori Municipal ■ Preu: 8€
06 DIUMENGE	TEATRE DUETS PER PARELLES A càrrec de Trecadissa	■ 20.00H ■ Auditori Municipal ■ Preu: 8€
11 DIVENDRES	MÚSICA CONCERT PEDAGÒGIC Adreçat a l'alumnat de primària del col·legi Elinor Bosch A càrrec de la Banda de Música CONTE I TALLER DIBUIJAR LOS VERSOS CONFERÈNCIA BURUNDI, UN PAÍS ÀFRICA SENSE FRONTERES A càrrec de Colau Nicolau	■ 11.45H ■ Auditori Municipal ■ 17.00H ■ Biblioteca municipal ■ 20.30H ■ Auditori Municipal
12 DISSABTE	CONFERÈNCIA A CÀRREC D'ELVIRA JIMÉNEZ DE LA ROXA Presidenta d'AMADIBA (Associació de Mares de Discapacitats de Balears) Ho organitza: Turó del Drac, amb la col·laboració d'altres associacions. Vegeu programa a part.	■ 20.00H ■ Sala de la Rectoria
14 DILLUNS	AUDICIIONS A càrrec de l'alumnat de l'Escola Municipal de Música de Santa Margalida	■ 19.30H ■ Auditori Municipal
15 DIMARTS	MUNTATGE TEATRAL PERSONATXES (SIC) A càrrec del taller de teatre de tercer d'ESO de l'Institut	■ 21.30H ■ Auditori Municipal
16 DIMECRES	AUDICIIONS A càrrec de l'alumnat de l'Escola Municipal de Música de Santa Margalida	■ 19.30H ■ Auditori Municipal
17 DIOUS	PRESENTACIÓ DE LLIBRE SANTA MARGALIDA DAMUNT RODES Obra dels professors de l'Institut Miquel Àngel Tirado i Beatriu Rodríguez Fiol, editat per l'Ajuntament de Santa Margalida Acte seguit, l'alumnat de l'Institut durà a terme una de les rutes cicloclotals pel municipi que es proposen en aquest llibre	■ 09.00H ■ Institut de Sta. Margalida ■ 10.00H ■ Institut de Sta. Margalida
18 DIVENDRES	CONTE I TALLER RES NO ÉS EL QUE ÉS CONCERT MÚSICA CLÀSSICA A càrrec del Quintet de vents de Lluís Vives	■ 17.00H ■ Biblioteca municipal ■ 20.30H ■ Auditori Municipal ■ Preu: 5€
19 DISSABTE	CONCERT BIG YUYU & THE HOT NITE BAND	■ 22.30H ■ Auditori Municipal ■ Preu: 10€ + camiseta 15€ + CD
27 DIUMENGE	CONFERÈNCIA DIDÀCTICA LA DANSA PAS A PAS. Espectacle educatiu amb fragments d'obres del repertori clàssic. A càrrec de Maritza Galaz	■ 19.00H ■ Auditori Municipal ■ Preu: 5€ adults; nins, gratuït.

MÉS INFORMACIÓ

AUDITORI
- Informació i reserves: 667 59 70 30
- E-mail: elcercavila@gmail.com
- La taquilla s'obrirà una hora abans de l'espectacle.

TEATRE: DUETS PER PARELLES [05,06]
A càrrec de Trecadissa teatre.

CONFERÈNCIA: BURUNDI, UN PAÍS ÀFRICA SENSE FRONTERES [11]
Una visió personal de la situació que es viu en aquest estat africà i de la tasca missionera que s'hi du a terme. A càrrec de Colau Nicolau.

CONFERÈNCIA A CÀRREC D'ELVIRA JIMÉNEZ DE LA ROXA [12]
PRESIDENTA D'AMADIBA (ASSOCIACIÓ DE MARES DE DISCAPACITATS DE BALEARIS)
Vegeu programa a part.
Una història i un present fets de compromís, lluita i feina, que sacsa l'ànima de qui l'escolta. <http://www.amadiba.org>

CONCERT DE MÚSICA CLÀSSICA. A CÀRREC DEL QUINTET DE VENTS DE LLUÍS VIVES [18]
Els membres del quintet de Vents Lluís Vives gaudeixen d'una sòlida formació i d'una dilatada experiència musical, que han donat a conèixer al públic de les sales de concerts, cicles de música de cambra i els festivals més importants de les Illes Balears. El repertori que presenten en aquesta actuació consisteix en una acurada selecció, que abraça totes les èpoques i estils, però amb una perspectiva jove i actual.

CONCERT: BIG YUYU & THE HOT NITE BAND [19]
Big Yuyu & the Hot Nite Band són un grup capdavanter de l'escena Blues de Mallorca, amb un repertori basat sobretot en versions i adaptacions de clàssics del blues tocats amb virtuosisme, energia i una gran posada en escena. No els vos perdeu!

CONCURS DE FOTOGRAFIA
Tema principal: **les feines i el paisatge de foravilla**
Àmbit territorial: de les imatges que apareixen en les fotografies: municipi de Santa Margalida
Categories: a) l'arrelterat; b) el figuerat; c) els cereals; d) altres i) les feines de recol·lecció i transformació del producte.
Tècnica: lliure. Data límit de lliurament: 20 d'agost a les 14 h.
Les bases completes del concurs, com també els premis, es faran públics amb motiu de les festes de Santa Margalida.
Més informació: 678.678.179 correu e.: amfajasantamargalida@gmail.com

TENIU FOTOGRAFIES ANTIGUES DE LA PROCESSÓ O FESTES DE LA BEATA?
L'Ajuntament prepara un llibre sobre la història de la Processó de la Beata de Santa Margalida. S'han de menester fotografies de tota casta relacionades amb la processó (per exemple, de pàgesos, virtuts, sants, beates, dimonis, bandes, festes, carrosses, dins l'església...). Si teniu una fotografia d'aquelles i voleu ajudar a l'elaboració del llibre, no ho dubteu. Anau amb la fotografia o fotografies al Casal de Cultura Joan Mascaró i Fornés (l'Escola Velia), de les 9 a les 14 h (Aniu Municipal). Allà en faran una còpia i les vos podreu dur a l'acte.
Més informació: 678.678.179 correu e.: amfajasantamargalida@gmail.com



Ajuntament de SANTA MARGALIDA
Àrea de Cultura
Àrea de Participació Ciutadana

TEATRE A L'AUDITORI DE LA VILA.

El passat Divendres dia 7 de Maig, es representà a l'Auditori de Santa Margalida l'obra " El dimoni ja no fa por a ningú", per el grup de teatre local HERO, amb gran èxit de públic, ja que es varen fer tres representacions per falta d'espai i la sala resultà ser massa petita.

És agosarat fer una crítica mínimament objectiva d'una obra de teatre representada per un grup local, essent els actors tots coneguts per un mateix. No obstant, des d'un punt de vista de l'espectador i fent una crítica constructiva, sí que podem dir que ho feren molt bé.

L'obra representada és original de Xescs Fortesa, i per ventura no és de les millors del autor, si bé el tema sempre té actualitat. L'autor creava les obres per interpretar-les ell mateix i es molt difícil, per uns actors no professionals, aplicar, tant el ritme com el to que ell imposava a les seves actuacions, i el de tots els actors que treballaven a la seva companyia.

Per començar he de dir que per mi, un grup de persones que tenen el coratge de ajuntar-se

essent els mateixos els productors, els directors, els muntadors, el cuidadors del so i tot el demés que implica la representació d'una obra de teatre, davant un públic que els mira amb lupa, ja es un gran mèrit en si mateix.

Pel que fa als actors la interpretació de cada un va esser de desigual actuació, ja que hi havia incorporacions noves al grup. Però es pot dir que en línies generals tots ho feren molt bé, malgrat els nervis de la primera representació. Es veu que les altres dues representacions ja sortiren millor les coses. És una llàstima que unes persones a qui els hi agrada la

interpretació no es prodiguin més en l'actuació i representin més obres.

Està ben demostrat que tenen molta popularitat i ara que tenen un lloc podran per lluir-se més que mai.

Pot ser caldria fer un esforç.

Josep Escalles i Muntaner



<i>Bodas</i> Comuniones Banquetes	RESTAURANTE CELLER CA'S CHATO RESERVAS TEL. 971 85 01 19
Ctra. Alcúdia-Artà, Km 23- Ca'n Picafort	



ASOCIACION HOTELERA
DE CAN PICAFORT



LA ASOCIACION HOTELERA DE ALCUDIA-CAN PICAFORT SE REUNE CON LA CONSELLERA DE TURISMO

La Asociación Hotelera como parte de las actividades que desarrolla programa un calendario de encuentros con las diferentes Consellerías del Govern Balear para tratar temas de interés turístico y de mejora de los destinos. En esta ocasión las Juntas Directivas de Alcúdia y Can Picafort se reunieron con la Consellera de Turismo, **Joana Barceló**, el Director General de Promoción Turística **Vicent Torres** y **Antoni Munar**, director de Inestur, en la sede de la Asociación.



Durante más de una hora, la Presidenta fue presentando los temas que preocupan al sector y de los que esperan actuaciones por parte de la Consellería de Turismo que fueron contestadas por la Consellera. En primer lugar se pusieron sobre la mesa los temas de índole local seguidos por cuestiones de interés turístico general y algunas peticiones de actuación transversal entre Consellerías, pues como bien indicó la Consellera "turismo es todo".

Entre los puntos tratados destacan el encuentro organizado por la Asociación Hotelera con los Tour Operadores que cuenta con la participación y apoyo de la Consellería que dirige Joana Barceló y que en esta edición se desarrollará en Alcúdia y Can Picafort.

La escalada de costes en productos de primera necesidad fue otro de los asuntos de los que se habló. Cada vez resulta más difícil mantener la rentabilidad de las empresas ya que los costes de producción son mucho más elevados que en países competidores como Turquía, Croacia y Egipto. La Consellera señaló que hay que tratar de controlar estos temas en la medida de lo posible y que formando parte de la CEE no podemos entrar a competir con estos países, hay que aprovechar la fortaleza de las infraestructuras, sanidad, seguridad... de las que carecen estos competidores y competir con producto. Baleares debe que trabajar con ahínco pero tiene oferta y recursos para diferenciarse y seguir siendo competitivos.

Se explicó al equipo directivo de Turismo la labor que se está desarrollando desde los Ayuntamientos, Asociación Hotelera y empresas relacionadas con la actividad turística, con el apoyo de una consultora especializada, para estructurar y de forma consensuada y participativa el producto turístico de la Bahía de Alcúdia.

La Consellera alabó la iniciativa del Plan Estratégico cuyo objetivo final es dinamizar económicamente la zona y poner en valor los recursos turísticos disponibles, con las acciones



Tamaraco
PANADERIA • PASTISERIA
BOMBONERIA

Passeig Colom, 46
Tel. 971 85 02 36
07458 CAN PICAFORT (Mallorca)



Estanc Ca Sa Rossa
Expendeduria N° 1

TABACS
LLIBRES
FOTOCOPIES
FAX
REVISTES
PREMSA
RECÀRREGUES

E-mail: estancocasarossa@hotmail.com
C/ Isabel Garau N° 3 - Ca'n Picafort
TEL . 971 85 02 81 FAX. 971 85 08 14

necesarias de planificación, comunicación y venta hasta llegar al consumidor final. Añadió que ésta era la línea a seguir y que el Plan contará con todo el apoyo de la Consellería de Turismo ya que reúne todos los ingredientes necesarios para el éxito: un buen proyecto avalado por la colaboración público-privada, tendencia que debe exportarse a otras zonas y fórmula de éxito.

Además de los consabidos problemas de transporte, pérdida de competitividad de las zonas turísticas de la "part forana" en determinadas épocas, se reivindicó el golf de Son Bosc y se pidió colaboración para solucionar la problemática detectada este año con los mosquitos que están empezando a crear problemas en determinados puntos. Se reclamó también descentralización de actividades y se recordó que la bahía de Alcudia tiene excelentes recursos para que se puedan organizar eventos de gran calado y proyección internacional.

A los temas planteados sobre conectividad aérea y el comité de rutas la Consellera respondió que en ITB se firmaron con los TTOO los primeros acuerdos y que se están reuniendo para cerrar nuevos acuerdo a dos años vista, conscientes de la importancia de la Planificación. Habló además de la reestructuración de Inestur-Ibatur en la nueva Agencia Balear del Turismo, la llamada ley Ómnibus imprescindible para retomar la mejora y

modernización de instalaciones turísticas, la bolsa de plazas y ley general de turismo, la Plataforma Digital en la que se está trabajando con fondos del estado y sobretodo hizo hincapié en la necesidad de que se desarrollen planes que engloben el máximo de instituciones y sector privado para potenciar los clubes de producto.

También se comentó la necesidad de trabajar transversalmente y se requirió a la Consellera que lo impulsara para temas que están paralizados como la depuradora de Can Picafort.



Al finalizar la reunión de trabajo se procedió a inaugurar las obras de mejora realizadas en la playa de Alcudia junto con las autoridades municipales.

Ciao Ciao

Can Picafort
Pizza - Pasta - Crepes

a partir de Mayo abierto todo el día

9.00 - 24.00

Desayuno - Tartas - Cafe - Te

Tea time / Nachmittags-Tee

A la hora del te, guste tortas y tartas de primera

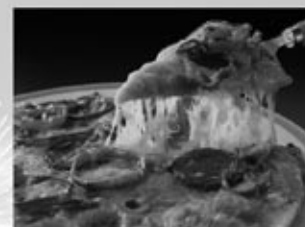
NEW

Entrega a Domicilio

Cocktails & Zumoterapia

NEW

Te Sabores de Oriente



Pizza Originale Italiana



Pasta



Crepes

Paseo Colón, 124 - Tel. 971850895 - 07458 Can Picafort



PROTESTES DELS ESTUDIANTS

LOS ALUMNOS AFECTADOS POR LA CRISIS DE MARSANS PODRÁN RELAJAR EL VIAJE.

Los treinta alumnos de sexto curso de primaria del Colegio Porta del Moll de Alcúdia, que denunciaron hace una semana la desaparición del dinero para su viaje de estudios, podrán realizar finalmente la escapada de final de curso.



LOS HOTELEROS RECLAMAN LA DINAMIZACIÓN DE LA BAHÍA Y LA MEJORA DEL TRANSPORTE.

El paseo de la playa se inauguró ayer después de una inversión de 7220.000 euros para su rehabilitación. Los hoteleros de Alcúdia y Can Picafort pidieron a la Consellera de Turismo, Juana Barceló, que colabore en dar mayor protagonismo a la bahía de Alcúdia en la organización de eventos culturales y deportivos. Al mismo tiempo solicitaron mejoras en el transporte y el abaratamiento del mismo.

Sanremo
HELADOS ARTESANOS

Edificio Aparthotel Picafort Beach
Paseo Antonio Garau
(Frente Playa)

Tel. 971 85 00 28
CAN PICAFORT
MALLORCA

DISBALMU, S.L.
MIMBRERIA MARRATXI
C/. Conradors, parcela 28 - Poligono Marratxi
Tel: 971 60 41 77 - Fax: 971 60 41 78

DISBALMU, S.L.
MUEBLE RUSTICO Y MODERNO

MIMBRERIA MARRATXI
MOBILIARIO PARA HOSTELERIA

ESPECIALISTAS EN
MUEBLES DE HOSTELERIA
DISTRIBUCION DE MOBILIARIO, CANA,
MIMBRE, MADERA, TALLADOS,
CUADROS, MARCOS Y ESPEJOS

BAR RESTAURANT

SA CANYA
nova

NUEVA GESTION
NUEVA CARTA
COCINA MALLORQUINA
ABIERTO TODO EL AÑO

Tel. 971 85 30 50
Paseo Colon, 151 / 07458 Can Picafort MALLORCA

—Fruites—
Ca'n Biniaco
—Tel. 971 85 20 60—

Venta al por mayor de frutas y verduras

REPARTO DIARIO:
Supermercados, Restaurantes
Cafeterías, Hoteles

FRUTERIA - Venta al detalle
Ctra. Artà-Alcúdia s/n
CAN PICAFORT



LA NUEVA ESTACIÓN MARÍTIMA COMENZÓ A OPERAR EL 24 DE MAYO.

El tráfico de pasajeros es de unos 160.000 al año pero se prevé que incrementará con nuevas líneas y minicruceros. Se trata de una infraestructura muy reivindicada por el municipio. La nueva terminal aporta comodidad a los pasajeros. La autoridad portuaria ha dispuesto también algunos locales para establecimientos comerciales.



LA AUTORIDAD PORTUARIA DEMOLERÁ LA VIEJA NAVE DE LOS ASTILLEROS BENNÀSSAR.

La Autoridad Portuaria anunció día 27 de mayo que demolerá la antigua nave que ocupaban los astilleros Bennàssar en el Port d'Alcúdia, un edificio utilizado durante años como taller náutico y que se encuentra en desuso en la actualidad. Según la Autoridad Portuaria, la demolición se llevará a cabo a petición de los vecinos y los comerciantes de la zona.

F.E.D.



AUTOS SOCIAS PERELLÓ

C/. Joan Ordines, 19
Sta. Margalida
Tel. 971 523 396

EL PSICÓLOGO RESPONDE



Lola Pujadas Sánchez
Psicóloga Colegiada B-00858
Psicóloga Terapeuta acreditada por
la E.F.P.A.
(Federación Europea de Especialistas
en Psicoterapia)
Especialista en Psicología del trabajo
y las Organizaciones
Técnico Superior en P.R.L.
(Prevención de Riesgos Laborales)

Cualquier problema de pareja, hijos, trabajo... recibirá contestación en esta sección

P- Somos padres de un niño de 4 años que nos tiene agotados. Mi marido trabaja muchas horas fuera de casa y yo cuido del niño. No está quieto en ningún momento del día y cuando le quiero corregir me da manotazos y se pone muy agresivo conmigo, llora y patalea. Por la noche tampoco nos deja dormir, se acuesta tarde y se despierta muy temprano. Mi marido también le riñe cuando llega pero no hace caso de nada y no nos escucha. No sé si debería llevarlo al psicólogo para que me diga si se trata de un niño hiperactivo.

R- A modo de información, el diagnóstico de TDA-H (Trastorno por déficit de atención con y sin hiperactividad) no se puede realizar antes de los 6 años, coincidiendo con la edad de escolarización, en el cual se practican pruebas a todos los niveles, médicas y psicológicas consistentes en diferentes cuestionarios, observación y entrevistas con el niño y con los padres. Realizar un diagnóstico es una tarea compleja que requiere una amplia evaluación, en cuyo caso el niño será tratado con farmacología y psicoterapia cognitivo conductual (tratando de regular el pensamiento y la conducta). Entretanto os aconsejo que se

lo comentéis al pediatra para ver de qué forma puede calmar esa incesante actividad. En caso de buscar ayuda psicológica, lo mejor es que lo hagáis como padres para aprender a controlar la conducta de vuestro hijo.

Los niños aprenden rápidamente la forma de controlar a sus padres, a través de rabietas y agitación. Muchas veces éstos acaban sucumbiendo a las exigencias del menor para rebajar el nivel de ansiedad a que se encuentran sometidos con un niño de estas características. Este tipo de conductas le llevan a convertirse en un niño tirano, conocido como “Síndrome del Emperador” y sus exigencias y caprichos van aumentando con la edad. Os recomiendo que mantengáis la calma para que vuestro hijo entienda que, haga lo que haga, no vais a ceder. Cuando tengáis que reprenderle hacedlo de forma directa, inmovilizándolo y estableciendo un contacto visual, hablándole en tono tranquilo y transmitiéndole confianza. Aplicad normas de conducta y órdenes claras, breves, sencillas y precisas, sin falsas amenazas que no vais a ser capaces de cumplir, reforzándole con alabanzas cuando se comporte según lo establecido y haciéndole saber que estáis disgustados cuando no lo haga

así. Para un niño de esta edad, lo más doloroso es el riesgo de perder el cariño de sus padres. Seguro que lo entenderá.

P- Tengo 45 años y en los últimos diez años me he casado y divorciado dos veces. Desde hace un año, tengo una nueva pareja de 35. Mis anteriores relaciones fracasaron porque al principio me sentía muy enamorado pero al poco tiempo se convertía en rutina y terminaba saliendo con mis amigos casi todos los días. Trabajo en una empresa de comercial y me gusta el trabajo y hacer vida social, pero pienso que tal vez estoy acostumbrado a estar mucho tiempo fuera de casa. Han surgido los mismos problemas con mi actual pareja, es mi tercera oportunidad y tengo miedo a perderla de nuevo pero no sé como remediarlo.

R- Por lo que me dices tienes una mujer a la que quieres y te gustaría mantener la relación con ella sin sentirte mal ni hacerla sufrir, porque tarde o temprano, será ella la que te dejará. Mantener una relación, exige sobre todo dedicación y tiempo hacia la otra persona, intereses comunes y proyectos de futuro. Se trata de una decisión personal. Cada vez hay más hombres y mujeres que eligen la soledad

para dedicarse de pleno a la realización personal o laboral, tener amigos, viajar etc., sin necesidad de comprometerse. Hay personas que funcionan bien así y no hay situaciones mejores o peores, depende de la elección y los intereses de cada uno. En tu caso, los intereses de ambos son diferentes ya que ella te pide un compromiso, sin embargo, tú no quieres asumirlo. Te recomiendo que hagas una valoración de lo que tienes, no solamente de tu pareja, sino de todo lo implica el hecho de tenerla. Haz lo mismo respecto a ti mismo, tu trabajo, vida social, amigos, etc. Tómate el tiempo que necesites y házselo saber. Daros un plazo establecido entre vosotros para que puedas tomar esa decisión libremente. Cuanto más lo pienses, más difícil será para ti, con el riesgo de llegar a la misma rutina de que me hablas.

Según diferentes estudios, las mejores relaciones se dan en personas que, al margen de la pasión o enamoramiento inicial, son capaces de asumir riesgos, planificar el futuro en común y establecer un compromiso mutuo.

P- Tengo un hijo de 23 años con un diagnóstico esquizoafectivo. Me gustaría saber en qué consiste y cómo tratarlo. Siempre

ha sido un chico muy reservado, pero últimamente pasa muchas horas en su habitación y cuando le intentamos hablar se pone muy agresivo con nosotros. Está estudiando una rama de Formación Profesional, pero no consigue centrarse y no creo que pueda pasar el curso. Esto todavía le hace más irritable. En casa las cosas no están muy bien por motivos económicos y cuando su padre y yo discutimos por ello, está peor y nos culpa a nosotros de su malestar.

R – El trastorno esquizoafectivo es un desajuste de la personalidad, que puede ir acompañado de episodios depresivos y un gran abatimiento e inestabilidad emocional. Es conveniente descartar el uso de sustancias tóxicas o alguna enfermedad en general. Lamentablemente estas personas, carecen de amigos y rehúyen las relaciones sociales, acaparando la atención de los familiares, en especial la madre. Tienen dificultades para sentir y expresar emociones, lo cual les conduce a un aislamiento, incluso en el propio entorno familiar. Hay un sentimiento de rechazo hacia los padres pero a la vez una fuerte necesidad de protección. Suelen pensar que todo el mundo está contra ellos, en especial la familia, por eso os

culpa de sus desdichas.

Los cambios de estación, unido a la fuerte presión de fin de curso, pueden ser la causa de su empeoramiento. Es importante que tengáis en cuenta estas características para mostrar un gran tacto y comprensión, aunque posiblemente vosotros también necesitéis ayuda para afrontar la situación. Por el momento es importante que vigiléis la toma de medicación sin ningún tipo de excusa y la observación de su conducta, de forma discreta para que no se sienta intimidado. Puede que os quiera hacer algún chantaje emocional para conseguir una mayor atención, pero tampoco debéis ceder a todas sus exigencias ya que él sabe perfectamente que os necesita. Procurad no hablar ciertos temas en su presencia. En el caso de suspenda el curso, animadle que haga otro tipo de actividades al aire libre, o algún tipo de voluntariado. Vuestra paciencia y apoyo incondicional y el gozar de un ambiente tranquilo en casa, es la mejor terapia para él.

Para hacer tu propia consulta a nuestra psicóloga, de forma totalmente anónima, envía un email a la dirección de correo electrónico :
consultoriocanpicafort@gmail.com



GESTIÓN ADMINISTRATIVA, FISCAL, LABORAL Y CONTABLE

GESTORIA SEBASTIÁN PASTOR, S.L.

Costa i Llobera, 26 - B - Tels. 971 85 00 66 / 971 85 00 38

Fax: 971 85 10 86 - 07458 CA'N PICAFORT

Móvil oficina: 677 49 39 93 - e-mail: gestoriapastor@pastorsa.com

HERO MEC NICA, S.L.



TALLER MULTI MARCA

AUTOMÓVILES, VEHÍCULOS INDUSTRIALES
Y AGRÍCOLAS

Pol. Ind. Ca'n Picafort
Tel. / Fax: 971 852 381
taller@pastorsa.com
www.pastorsa.com



UN BUEN MES DE MAYO.

Dia 12 de Mayo, la Gent Gran de Can Picafort visitó el centro de interpretación del fondo marino de Cabrera, la fabricade quesos "Piris" y despuesdegusto una buena paella, un dia completo.

Dia 21 de Mayo despedida de las actividades y fiesta para los monitores, se celebró en el centro Civico una torrada y baile en vivo. Deseamos a todos los monitores que pasen un buen verano y que el proximo curso los tengamos a todos otra vez.



Dia 24 de Mayo trobada en Lluc de todas las marinas, ofrenda floral a la Virgen, canto la escolania y la coral de Pollensa nos deleito con algunas canciones, comimos en Son San Marti y despues en el patio exterior hubo musicfa y baile.

Lo dicho un buen mes de Mayo.

ASSOCIACION GENT GRAN DE CAN PICAFORT



CONCEPT NAILS
PARA UÑAS FASCINANTES

y

PELUQUERÍA

TEL: 678 535 246

ESTAMOS A SU ENTERA DISPOSICIÓN PARA
ATENDER INDIVIDUALMENTE.
SUS CONSULTAS EN NUESTRO INSTITUTO

CARRETERA ALCUDIA - ARTÀ Nº 49 - 07458 CAN PICAFORT

Peluquería - Hairdressers

Friseur Salon - Salon Coiffure



Katyna
Unisex

C/ Passeig Colón, 67 - Tel. 971 85 22 08 - 07458 Can Picafort

Mestresses de casa

i acció social



Han finalizado todas las actividades. Y ahora toca descansar de las mismas y afrontar el verano con ilusión, salud y fuerza para aguantarlo. Lo demás nos vendrá rodado (¡esperemos!) Durante estos meses de relativa inactividad, iremos preparándolo todo para el próximo periodo de actividades y en la próxima Asamblea General os daremos todos los detalles. En cuanto a la ayuda a las víctimas de violencia de género, todo

tiene que estar a punto y no se puede interrumpir, porque esto sí que no se para, lamentablemente.

En el pasado número, anunciamos que se haría el rastrillo el día 30 del pasado mes de Mayo, entonces vimos que nos equivocamos de fecha, pero ya era tarde para rectificar, como podréis comprobar, cuando salga a la calle este número de la revista, el rastrillo se habrá hecho el pasado 13 de los corrientes. Esperamos el poder vender mucho de lo que tenemos almacenado y tenemos que decir que hay verdaderas gangas que deberían de aprovechar.

Desde estas líneas queremos dar las gracias, a toda la gente que de una manera totalmente altruista, nos ha dado objetos, ropa y colaboración en el transporte de dichos objetos para la causa, y también a todas las chicas que han colaborado en el día del rastrillo. Quien dice que no hay gente solidaria se equivoca, pues hay más de la que una se imagina y esto es de agradecer. Esperemos que todo salga bien. Os informaremos con más detalles en la próxima crónica. Que la felicidad os acompañe.

La Junta Directiva.

La Presidenta, Teresa López Vera

CM Serra

F R I S E U R
H A I R D R E S S I N G
P E R R U Q U E R I A
L U X U R Y H A I R C A R E

Via Suissa, 68
Can Picafort
971 85 14 42
626 77 89 78



**UN CORTE PERFECTO ES EL
COMIENZO PARA CREAR EL LOOK
QUE MEJOR TE DEFINE**



Karin Sitter

FITOTERAPIA

LA MEDICINA DEL PASADO,
PRESENTE Y FUTURO



En la última revista conté algo general sobre la terapia con plantas medicinales = fitoterapia. En ésta y en las próximas revistas voy a escribir sobre algunas enfermedades y problemas comunes de la salud y sobre el poder de las plantas más utilizadas por estas indicaciones.

NERVIOSISMO – INSOMNIO – ESTRÉS - ANSIEDAD

Hace poco que la temporada de verano ha empezado y mucha gente ya está sufriendo diferentes trastornos: problemas de dormir, ataques de migraña, nervios localizados en el estómago, palpitaciones, tensiones musculares, dolor de cabeza- este listado se podría prolongar más.

A menudo los pacientes son tratados con tranquilizantes o antidepresivos (medicamentos con fuertes efectos secundarios: aumento de peso, un claro incremento del riesgo de padecer cáncer de mama, problemas cardíacos o circulatorios, problemas gastrointestinales, trastornos de la vista, etc.)

En mi opinión a veces sería mejor probar una suave terapia naturalista en lugar de medicamentos con muchos efectos secundarios. Tenemos algunas plantas medicinales que nos pueden ayudar. Hay soluciones más suaves, naturales y muy efectivas. El listado siguiente no reclama de ser completo. Es una lista de plantas medicinales con las que yo tengo buenas experiencias y que hay en las farmacias de España.

Plantas medicinales para aliviar síntomas del nerviosismo:

Problemas para dormir:

Amapola de California
Hipérico
Manzanilla

**DROGUERIA
FERRETERIA**



MANDILEGO

C/. Isabel Garau, 51 - CAN PICAFORT
Tel. 971 850 107

Mobles Payeras

Plaça de la Vila, 15
Tel. 971 52 30 79 / Fax. 971 52 30 34
07450 SANTA MARGALIDA - Mallorca

Via Suïssa, 60
Tel. 971 85 10 97
07458 CAN PICAFORT - Mallorca

expert 

Pavolina
Valeriana

Problemas gastrointestinales por nerviosismo:

Alcachofa
Hinojo
Manzanilla
Melisa
Plantago (eventualmente)

Ansiedad, angustia, emotividad

Amapola de California
Espino albar (eventualmente)
Pasiflora
Pavolina
Valeriana

Nerviosismos general, intranquilidad, muchos pensamientos

por estrés en el trabajo o por una agenda demasiado llena etc.:

Amapola de California
Espino albar (eventualmente)
Hipérico
Melisa
Pasiflora
Pavolina
Valeriana

Magnesium y Vitaminas del complejo B no son plantas medicinales pero en mi opinión son muy importantes para el tratamiento y la cura de irritaciones del sistema nervioso. También son sustancias naturales.

Aparte de medicamentos con una sola composición hay medicamentos con extractos de dos o más plantas medicinales. (Forma de uso de medicamentos de fitoterapia: cápsulas, pastillas, ampollas para beber, infusiones, aceites para baños o masaje...)

Como cada persona es única y sus problemas son muy distintos no puedo recomendar para toda la gente el mismo medicamento o la misma dosis. Un asesoramiento profundo y con tiempo es muy importante para elegir el medicamento que puede ayudar. No hay que tener miedo de las plantas medicinales. La elección y el uso correcto de fitofármacos garantizan prácticamente que no haya ningún efecto secundario importante o grave. Estas plantas apoyan, ayudan y son una gran ventaja.

Karin Sitter Moragues
Profesional en naturopatía
(DE: Heilpraktiker, CH: Medico naturista)
con consulta propia en Can Picafort,
Internet: naturomedicinacanpicafort.com
Tel: 971 85 09 27
Movil: 687 611 702



La medicina natural

Karin Sitter Moragues
Profesional en Naturopatía
Nº COL: 2668
Paseo Colon, 137, 1º
07458 Can Picafort
Tel. 971 85 09 27
Móvil: 687 611 702
Lu. - Vi. 10 - 13 hrs.
Tardes con cita previa

KARIN SITTER
CONSULTA DE NATUROPATIA
CAN PICAFORT

www.naturomedicinacanpicafort.com



VIAJES CANALS S.A.
B.A.L. 273

PASEO COLÓN nº 48, A.
07458 CAN PICAFORT
MALLORCA

FINES DE SEMANA, VIAJES INDIVIDUALES,
VUELOS NACIONALES E INTERNACIONALES
ESPECIALISTAS EN VIAJES DE NOVIO Y GRUPOS
3ª EDAD, IMSERSO Y PLA-OCI
VUELOS LOW COST!
BALEARIA, TRANSMEDITERRANEA, ISCOMAR, ETC...

TELS.: 971 85 22 30/60
TEL./FAX: 971 85 23 63
canpicafort@viajescanals15yoly.e.telefonica.net

200

YOU BUY IT.
BUT IT OWNS YOU.



* IETC (L90 RCZ)



PEUGEOT FINANCIACIÓN Gama RCZ. Consumit (L/100 Km): entre 5,3 i 7,3. Emissions de CO₂ (g/km): entre 139 i 168.

Peugeot ha creat l'automòbil que volies. Un coupé amb tot el que busques. Un esportiu a la teva mida, que transmet la teva personalitat. Però... és la teva personalitat la que s'hi reflecteix o és la seva personalitat la que es mostra en tu? Nou Peugeot RCZ. Tu l'esculls. Però ell et posseeix.

NOU PEUGEOT **RCZ**



PEUGEOT
MOTION & EMOTION

200

200 ANIVERSARI PEUGEOT

Vine al teu servei Postvenda Peugeot i celebra'l amb nosaltres.



T'OFERIM EL TRIPLETEN EN TOTES LES OPERACIONS DE POSTVENDA:

- 0% IVA⁽¹⁾ en totes les operacions de postvenda.
- 0% TAE⁽²⁾ en finançaments a 6 mesos.
- 200 xecs regal⁽³⁾ per valor de 200€.

PEUGEOT FINANCIACIÓN (1) Et descomptem l'IVA en qualsevol operació que facis. I si el teu vehicle té 5 anys o més o és un vehicle comercial, el descompte serà d'un 20%. Oferta vàlida per a clients particulars, autònoms i societats (excepte rent-a-car, renting i companyies d'assegurances). (2) Et donem un 0% TAE en finançaments a 6 mesos, fins a 2.000 euros, i el 20% d'entrada. Oferta de finançament de Banque PSA Finance per a clients particulars i autònoms REBE: 10 55162. (3) A més a més, també sortegem 200 xecs regal per valor de 200 euros (enviant un sms a un número abreujat. Cost del missatge: 0,17 euros/missatge amb IVA inclòs) perquè el puguis canviar en el termini d'1 any en la compra del teu proper vehicle o accessori, o en la propera intervenció del taller.

VINE AL TEU SERVEI POSTVENDA PEUGEOT I CELEBRA EL NOSTRE ANIVERSARI.

Tindràs un descompte equivalent a l'IVA o superior. També podràs finançar la reparació del teu vehicle a 6 mesos al 0% TAE, fins a 2.000 euros i amb el 20% d'entrada. I, a més a més, entraràs en el sorteig de 200 xecs regal per valor de 200 euros que podràs canviar en la compra d'un vehicle, en l'adquisició d'un accessori o en la propera visita al taller. Només fins al 31 de juliol. No deixis de celebrar el nostre aniversari.



PEUGEOT
MOTION & EMOTION

NADAL COMAS, S.L. Crta. Pollença, 4-6 . Tel. 971 540 482 – 971 540 551 **SA POBLA.**
www.nadalcomas.peugeot.es. E-mail: nadalcomas@nadalcomas.redpeugeot.com

B-katin

BOCATINES · TAPAS · CAÑAS · CAFÉS

Tapas

Bocatinés

B-katin

Carta

PASEO COLÓN Nº119 C'AN PICAFORT (ANTES ZODIAC)

En Joan de sa barca

Coses que passen

El passat dijous dia 20 de maig, es donà una conferència al Centre Cívic sobre un tema que en teoria podia interessar a molta de gent. El títol era " Els jocs olímpics a l'antiga Grècia", sota el programa Universitat Oberta per a Majors, per la professora de la U.I.B. Antònia Soler i Nicolau, per cert molt ben documentada en el tema esmentat. Doncs bé, tan sols es reuniren unes 20 persones, una xifra molt pobra per a una localitat de quasi vuit mil habitants. Es veu que la cultura va per ses foranes.

No en sortim de les males noves. Ja ens conformàvem en que la crisi era un fet al que havíem de fer front, ja ho teníem assumit, però ara "si no vols brou, doncs tassa i mitja" I és que el president, amb les noves mesures aprovades, ens vol sucra el poc suc que ens queda. Es tracta d'aquest estiu beure molt o sinó quedarem deshidratats. Ja ho val el que ens

queda pel pati! Aquell va dir: "farem el que puguem i un poc més!", encara que així com van ses coses ens serà molt difícil treure el cap de l'aigua, o no!

Passejant pel centre de Can Picafort em vaig adonar que no havia molta de gent pel carrer i tampoc als bars i demés negocis del voltant. Sembla que els hotels no estan massa plens i que la temporada turística encara esta per començar. Per anar bé, aleshores els hotels haurien de ser plens de turistes i funcionar a ple rendiment per poder una temporada amb un mínim de rendibilitat per tot home. Esperem que així sia.

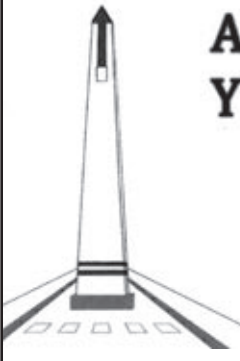
Aquest nombre, com es pot veure, té un format un poc distint. Doncs el nostre director ha agafat "es bou per ses banyes" i ha traspasat les fronteres del nostre municipi. Ha gosat fer que sa REVISTA es pogués llegir per altres pobles de la



nostra comarca. Sembla que es pretén que ens llegeixin més persones i que siguem més coneguts per tot arreu. El temps ens dirà si la cosa té sortida, la idea pot ser bona!

Ha sortit damunt la premsa i al darrer nombre de la revista que es vol fer la reforma de la carretera d'Artà-Alcudia, una obra que ja fa temps que te aquesta necessitat, i a la fi pot ser sia una realitat. Ara bé, no sabem de qui ha sigut la savia decisió, de la gestió dels nostres "mandamassos" o de la benevolència del dirigents del Consell Insular. De totes formes, benvolguda sia santa obra!

Sampol Foto Video
www.sampolfotovideo.com
Reportajes, Bodas, Bautizos, Comuniones, Fotografía Publicitaria, Revelados
Fotografía Gran Formato, Fotografía industrial, Productos Fotográficos
Kiko Sampol Mairata
Tel. 636 95 31 21
Paseo Colón, 115 07458 Can Picafort Carrer d'en Serra, 3 07400 Alcudia

**ADMINISTRACIÓN
Y GESTIÓN SM SL**
Ctra Alcudia-Artá Nº 62
Teléfono (34) 971 85 10 50
Fax (34) 971 85 17 72
administracion@gestionsm.es
www.administracionygestionsm.es

Argentinos residentes en la Isla celebran el bicentenario de la independencia de su país

25/05/1810

25/05/2010

Cabildo Abierto

R.L.

Argentinos residentes en Mallorca celebraron el martes por la noche el Bicentenario de la Independencia del país con una fiesta organizada en el Parc de Sa Faixina.

Parte de la colonia argentina de la Isla se dio cita para conmemorar una fecha tan importante y disfrutar con compatriotas y oriundos de Balears. No faltó la buena comida, la música, ni las banderas blanquiazules ondeadas al viento.



**SUSCRIBASE A LA REVISTA
CA'N PICAFORT**

INFORMACIÓ I CULTURA
DEL MUNICIPI

Suscripcions i publicitat:
646 489 853

Peluquería y Estética

Nika Remodelación
DE LA SILUETA

(HOMBRE Y MUJER)

(POR SU COMODIDAD, SOLICITE HORA)

Tel. 971 88 17 70

C/ Malferits, nº 34 INCA 07350



Música & Libros



El otro día subí con mis hijos al desván de la casa de mis padres y les enseñé un montón de recuerdos que allí conservo de mi lejana juventud. Entre ellos estaba mi añeja colección de vinilos de la que extraje uno de los primeros LPs que adquirí en el ya lejano año 1979.

Era el **"Word Salad"** de los **Fischer Z**, una interesante banda inglesa que debutó precisamente con este disco y que como solía ocurrir a menudo, pese a contar con una buena acogida de la crítica, las ventas no le acompañaron lo suficiente, por lo que tras publicar otros dos álbumes desaparecieron de escena.

Tras más de veinte años sin escucharlo, lo puse nuevamente bajo la aguja de mi viejo tocadiscos y volvieron a sonar igual de frescos y dicharacheros como el primer día; es lo que tiene la buena música de los ochenta.

Ese pequeño tesoro oculto que he guardado tantos años es mi recomendación de este mes.



FISCHER Z

John Watts junto con **Steve Skolnik** formaron este grupo en el año 1976. Para completar la banda se les unió el bajo **David Graham** y el batería **Steve Liddle**. Los cuatro son la formación original y clásica que bajo el nombre de **Fischer Z** irrumpieron en escena practicando un incipiente New Wave entroncando con los últimos vestigios del Punk.

Su música consistía en un peculiar eclecticismo entre new wave, reggae y enérgico pop-rock, todo ello aderezado con la ardiente personalidad de Watts. La prensa de la época los comparaba con los **Talking Heads**, aunque también tenían algo de **The Police**.

Tras un par de singles, en 1979 consiguieron publicar su álbum de debut: **"Word salad"**. Este disco contiene



CAN TUSÍ

Nicolás Ferrer Capó

**HIERROS FORJADOS
HIERROS PARA CONSTRUCCION
CARPINTERIA METALICA
CARPINTERIA DE ALUMINIO
ACERO INOXIDABLE
METALISTERIA
SERVICIO DE GUILLOTINA
SERVICIO DE PLEGADO**

Tel. taller: 971 52 34 20 · Fax: 971 85 24 17

Móvil: 647 624 908

Pol. Industrial de Can Picafort · Solar 31
07458 CAN PICAFORT



Gaya

GESTORIA ADMINISTRATIVA

Paseo Colón 95 - 1º • CA'N PICAFORT (Mallorca)

Tel. 971 85 04 31 • Fax 971 85 03 44

e-mail: gaya@gestoriagaya.com

los ingredientes principales que hicieron de ellos una banda singular: ritmos reggae, el semifalsete y el protagonismo a partes iguales de las guitarras y el teclado, todo ello acompañado de referencias políticas y sociales en las letras.

Tras publicar este disco fueron invitados a participar en el famoso programa de la BBC **"Top of the Pops"**, pero su actuación fue algo desastrosa y la popularidad que la banda había cosechado hasta entonces se vio resentida.

A pesar de ser británicos, en el Reino Unido nunca lograron el reconocimiento que obtuvieron en países como Portugal, Bélgica o Alemania. Incluso en Australia alcanzaron una popularidad mucho mayor que en su país natal.

En 1980 sale su segundo LP, **"Going deaf for a living"**, que contiene la que posiblemente sea la canción más conocida del grupo: **"So long"**.

En este disco es el que potenciaron las guitarras y el ritmo reggae nos encontramos con espectaculares riffs saliendo del teclado de Skolnik.

Con este álbum las cosas fueron algo mejor, no obstante, a mediados de 1980 Skolnik abandona la banda. Watts decide no sustituirlo y a partir de entonces pasan a ser un trío.

En 1981 publican el que sería su último disco, **"Red skies over paradise"**. Las guitarras y la temática política saltan al primer plano en este muy recomendable álbum sobre el que flota todo el tiempo la sombra de la guerra fría, la amenaza nuclear y sus efectos sobre la vieja Europa.

Tras este disco, Watts, que tenía una personalidad misteriosa y esquiva, se cansó de la banda y empezó a sacar discos en solitario que ya nada tenían que ver con los Fischer Z.

Ya en solitario a penas sonaba en Europa. Se afincó en Australia y tras unos años retirado de la escena musical decide refundar los Fischer Z, pero el único parecido con la banda original fue el nombre.

Probablemente sean uno de los grupos con cierto éxito menos recordados de la era punk-new wave. Y aunque seguramente no es la música que me llevaría a una isla desierta vale la pena, y es agra-

dable, recordarlos de tanto en cuanto. Dadles una oportunidad, no os defraudarán.



Sebastián Rosselló
musicaylibros@picafort.net



Boutique
TRAMPS

Magdalena & Marilén

C/. Paseo Colón, 108 - Tel. 971 85 03 12 - 07458 CA'N PICAFORT (Mallorca)

PASTOR

Carrer Es Clavet, 10 - 07450 Sta. Margalida - Tel. 971 52 31 31
Fax 971 52 37 95 - pastor@pastorsa.com

Pol. Industrial Can Picafort - Carrer Pedreres, s/n. - 04758 Can Picafort
Tel. 971 85 25 89 - Fax 971 85 26 45 - almacen@pastorsa.com
Oficina Palma:

Ter, 12 bajos 2 - Polígono Son Fuster - 07009 Palma - Tel. 971 47 29 45

www.pastorsa.com



Nota d'en Sebastià Rosselló: *Es nostro Primer Redactor, Toni Cantarellas, torna a ses nostres pàgines oferint-mos un próleg de s'inminent Mundial de Fútbol de Sudàfrica, amb s'habitual estil de sa ploma càustica, iconoclàsta i contestatària més antiga de sa Revista. Una aproximació sobre sa realitat de sa Selecció Nacional, amb interessants apunts d'història. Tot un tractat "teorètic" sobre es deport Rei.*

El Punto de Mira

Antonio Cantarellas, PIB 481

A La Roja sólo se la puede parar con tarjetas del mismo color, como las de aquel Gandul (Mundial de Corea, 2002)

"A Taça do Mundo e Nossa, dus Espanhoesh namaish, dus Espanhoesh"

Si, se llamaba "*Gamal Al Ghandoul*", que en español suena a "**Gandul**" (y me temo que el tipo era realmente tan gandul que, además de miope, no se había molestado en estudiar las reglas del arbitraje). Aquel infausto 22 de Junio de 2002 pasó a la historia por el escándalo arbitral: Gandul nos pitó de todo contra los anfitriones, los coreanos. Eso sí, en la última Eurocopa no nos tocó ningún gandul miope: para **España**, con que el árbitro no sea miope, ya nos basta.

Y es que cuando España se acerca a la final pueden pasar un huevo de cosas: una "pájara" colectiva a lo **Indurain**, una lotería en la tanda de penaltis (ocurrió en una semifinal contra Brasil), un arbitraje merecedor de que encierren al árbitro de por vida en **Guantánamo** (antes de que chape el tinglado el Sr **Obama**, EEUU), o una soberbia pifia (precisamente en EEUU) de **Julio Salinas**, al cual, aunque en aquel momento deseé que le cayera un meteorito encima, no puedo dejar de perdonar porque es un tipo simpático, porque tuvo que aguantar y adaptarse al ritmo de un buen comentarista (pero algo pesado) y porque cuando yo mismo era un auténtico crack del asunto (quien opina por estos lares bajo el pseudónimo de **Sotil**, glorioso referente del Barça, puede dar fe) me llamaban "**Salinas**". Un amigo benevolente me llamaba "**Pires**", irrefutable testimonio de mi calidad en cuestiones de balón-pié. Ustedes no saben a quién están leyendo.

Citando al entredicho rapsoda **Pemán**, "*cuando se produce la maravilla de una nueva hazaña, los ángeles, que están a su derecha, miran a Dios y piensan en España*". Puede ser que esta sentencia lapidaria la urdiera Pemán a raíz de aquel gol de **Marcelino** contra la Unión Soviética, que más que una lección de fútbol significó la primera victoria Occidental en el contexto de la "Guerra Fría". Marcelino aplacó aquel primer ataque preventivo de la URSS, logrando en ese caliente clima de guerra diplomática tanto como lograra el mismísimo **J.F.Kennedy**. El mundo no sabe aún lo que le debe a España, o como diría **Camacho**: "**¡Gepaña!**", con raza, ímpetu, con íbero énfasis en todas las vocales y consonantes, mediodescamisado y mostrando pelo en pecho. **Que macho, Camacho**. Y por cierto, hablando de deporte, lo de Pemán es de libro: El Comité Olímpico Español quiso poner letra a nuestro

himno, que ya tenía la de Pemán; pues bien, todos los concursantes no hicieron más que variar alguna palabra o expresión de la letra original. Un bochorno que nos llevó a donde estábamos: Sin himno letrado a mayor gloria de la SGAE. Y eso que el catalán Marqués de **Samaranch** también lució la camisa *Azul Mahón* ("*que tu bordaste en rojo ayer*").

De todas las denominaciones de las que disfruta el Rey de los Deportes; a saber: *Football*, *Fútbol* (anglicismo españolizado por no tener éxito la fórmula "balompié" -aún vigente en la denominación de muchos clubs españoles, como el Betis y otros-), *Futebol*, *Soccer*, *Calzio*, etc, la que debería por honores merecidos figurar como oficial de la FIFA, por historia, ética, estética y musicalidad, tendría que ser, con permiso de "La Roja" la de "Futebol", pronunciado "*Fudshebôl*", concepto que es un poema en sí mismo, como toda palabra portuguesa. Propongo a la FIFA esta concesión a la "Canariha" porque me temo que ellos ya no podrán cantar a ritmo de Bossanova aquello de "a taça -Copa- do mundo é nossa" (magnífica la versión de **Vinicius** y **Toquinho**). No señores cariocas, dignos epigonos del gran **Edson Arantes do Nascimento -O Rei-**, resulta que la de la mejor liga "do Mudo" (magnífica escuela para nuestra Selección) se dedicaba antaño a importar jugadores, pero desde hace ya algún tiempo los exporta (jugadores, porteros y entrenadores). Por ello y por mucho más es hoy por hoy la estadística y virtual Señora de la Copa del Mundo. **Ahora sólo hay que demostrarlo. Y esto es lo jodido (con perdón).**

La realidad de España tira inexorablemente -en todos los sentidos- hacia la tragedia, que además de género clásico, es el reiterante destino de esta presunta "Unidad de destino en lo Universal", de modo que nunca se cumple aquello de que "En España vuelve a Amanecer". **José Antonio**, que fue notable teórico y rapsoda, expresó su último deseo ante el paredón más o menos así: "*quisiera que la última sangre que se derramara fuera la mía*". Lamentablemente, los pistoleros de Falange no tomaron nota y cometieron tremendos dislates en nombre de "El Ausente" cuando éste ya no era de este mundo, corrompiendo por siempre el nombre del Movimiento que fundara el intelectual fusilado por el carnicero **Líster** (aunque

providencialmente eludiendo la asesina bala), un tal **Sánchez Mazas**, poeta miope que había venido de la Italia *mussoliniana* habiendo tomado nota pero con criterio: *nosotros lo tenemos que hacer mejor que este espagueti amigo de la bestia (Hitler)*.

Un egregio rojazo más aficionado al güisqui que al fútbol, **Francisco Umbral**, citó en un tocho suyo una frase de *El Ausente*: “Tened vuestras miradas, como líneas sin peso y sin medida, hacia el ámbito puro donde cantan los números su canción exacta”. Reformulando al *Innombrable*, quisiera decirle a “La Roja”: **“Tened vuestras miradas en la línea sin peso del cancerbero, hacia el fondo de la gloriosa red donde canta la afición el sustantivo exacto”** (el sustantivo exacto es “GOL”).

Si he hecho estas introductorias y del todo pertinentes referencias falangistas ha sido porque (a cuento de esto del fútbol) un pseudofachilla de tres al cuarto me transmite su desapego hacia el inminente Mundial porque “ahora” a la Selección le llaman “La Roja”, que según él es una sutil fórmula de las izquierdas para evitar el palabro “España”, que es concepto tabú. Supina ignorancia:

Para empezar, lo de “La Roja” tiene sus orígenes en anuncios comerciales patrocinadores de nuestra selección en tiempos del gobierno de **Aznar** (sino antes). Para continuar, el derecho ignoraba que en tiempos dictatoriales nos hacían llamar “La Furia” (si piensa que ahora “España” es concepto tabú para muchos, sepa también que el color “rojo” lo fue durante 40 años, aunque el color no estaba censurado al referirse a la bandera: “roja y gualda”). Y para acabar, como colofón a esta infundada fobia ultra, constatar que naciones sin ningún prejuicio nominalista, se llaman a sí mismos en función de los colores que lucen. Por citar algún ejemplo: La mentada potencia del asunto, “A Canarinha” (amarillo, **Brasil**), “La Albiceleste” (bicolor, **Argentina**), “L’Azurra” (azul, **Italia**), “La Naranja Mecánica” (en citrica referencia cinematográfica al color de la gloriosa **Holanda de Cruiff**) -y en clave de clubs, los “Rojillos” (Real Mallorca), “Blaugranas” (FC Barcelona), “Merengues” (Real Madrid) y un largo etc.

En fin, me abstengo de emitir cualquier conclusión. Que la saque, entre líneas, el lector. El binomio política + fútbol, absolutamente refractario a los principios olímpicos, es solo concebible en mentes como la del Sr **Laporta** (con todo el respeto del mundo para el juicioso Sr **Guardiola** y toda la plantilla del Barça). Por cierto, que extravagancias como las del Sr Laporta agudizan el ingenio de aquellos humoristas de la escuela de “La Codorniz”, que sabían reírse de **Franco** y del tijeretazo censurador: **“Los Mossos d’Esquadra descubren una siniestra banda de delanteros que tienen como objetivo marcar goles al Barça”**. Un equipo como el Barça no se merece a este “Senyor”.

Más allá de estas veraces anécdotas, decir que en fútbol no hay axiomas matemáticos. Por ello no vale (aunque siempre será gracioso) lo que dijera el gran jugador británico **Gary Winston Lineker**: **“El fútbol es un deporte que enfrenta a once jugadores contra otros tantos y en el que al final siempre gana Alemania”**. La definición no es mala y nos muestra que detrás del recurrente típico-tópico **“El fútbol es así”**, hay algo más que la aparente perogrullada: hay toda una teórica. Es síntesis al modo del presocrático **Heráclito**, que construía su discurso a partir de sentencias breves pero veraces como la del tópico.

La Furia Roja refutó el axioma de Lineker, demostrando que en la dimensión futbolística, que es como una cuarta dimensión y un sexto sentido (además de un espacio tangible, concretamente de unos 100 x 65 metros, o sea unos 6’5 Km² para la fraticida contienda – en las **Termópilas** los bravos espartanos no contaron con tanto espacio, y a pesar de ello repelieron a todo el Imperio Persa-) las leyes universales de las matemáticas no valen. **Pelé, Maradona, Cristiano o Messi** han sido científicos que han demostrado que dentro de esa área incluso las leyes de **Newton** a veces quedan sin efecto. La mentada y épica victoria española contra **Alemania** ¡en tierras germanas! redefinió el concepto de **“Jogo Bonito”** provocando una auténtica catarsis en las principales calles y plazas de las Vascongadas y las Cataluña: tipos con chapelas y barretinas desgañándose al grito pelao de **“¡Gora España!”** y **“Visca Espanya!”** (lo siento por **Carod** y por la **Arbetzalia** cobarde, pero las imágenes desde los helicópteros y a pié de calle son más que elocuentes). En aquella ocasión, hasta **Londres** se engalanó de rojo y gualda, en sus pubs y tabernas se servían platos como **“Torres Omelette”** y en cuanto a **birra**, para la ocasión sólo se dispensó nuestra **“San Migüel”**. Por un día dejaron de ser esos estirados hijos de la **pérfida Albión** para convertirse en nuestros hermanos. Ahora sabemos que, como reza el magnífico himno de un equipo suyo, apodado casualmente **“The Reds”** (los rojos), **“nunca caminaremos solos”** (**Liverpool FC, Anfield Stadium**. Pone los pelos como escarpias).

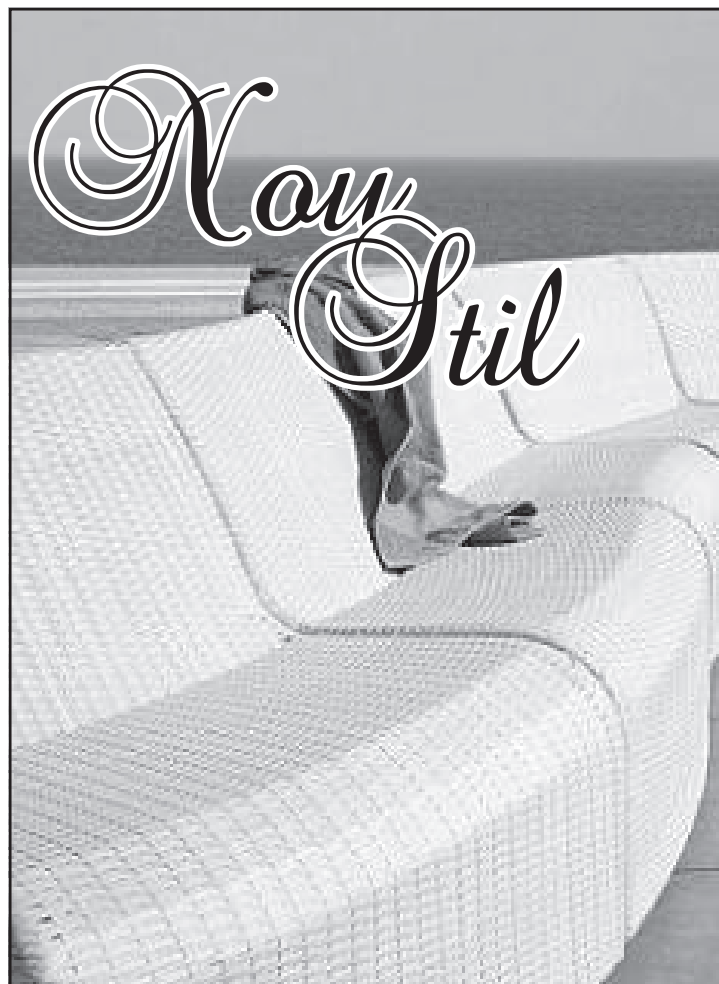
Sin embargo me temo, que por muy forofo que pueda ser, al final, a pesar de ser “la favorita”, España pueda correr la plausible y fatal suerte predicha por la agorera **“Ley de Murphy”**, la ley que el cruel destino le tiene siempre reservada a este país, al menos desde **Trafalgar a Zapatero** (brotes verdes aparte). Y ojala me equivoque, pero esto no quita que en nuestros corazones, y pase lo que pase, siga siendo verdad aquello de que **“A Copa -Taça- do Mondo é Nossa”**. Y si no, debería serla.

En fin, suerte chicos: “Sangre, valor y al toro”, o mejor dicho, **“¡A por ellos, que son pocos y cobardes!”**.

ESPECIAL DECORACIÓN

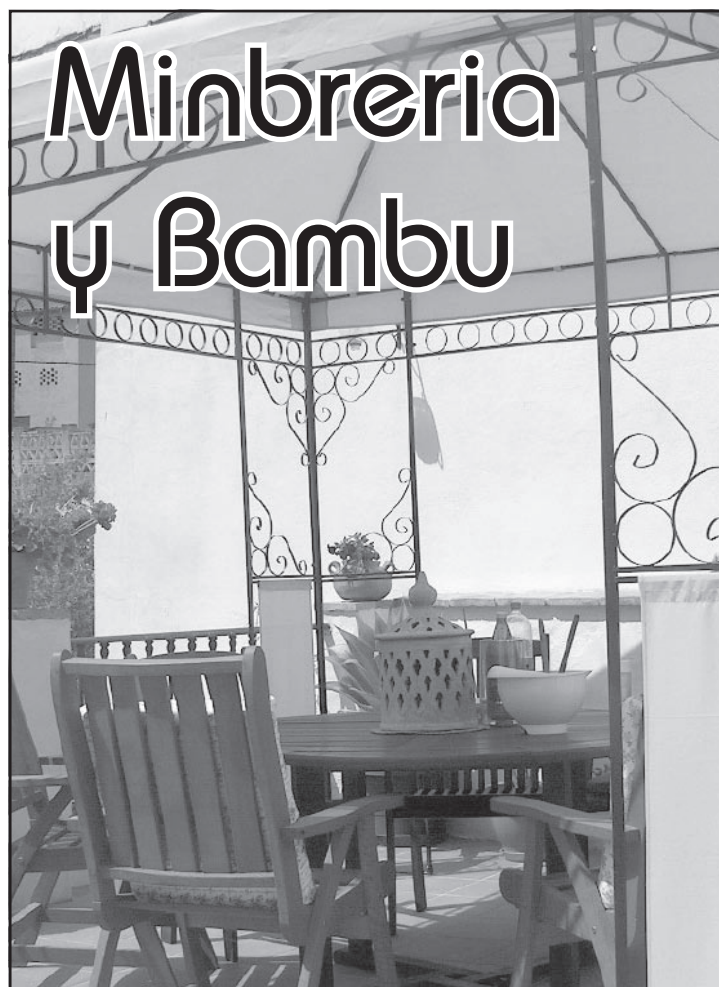
“ No se a vosotros, pero a mí una de las tareas que me resulta más gratificante es decorar y cultivar mi jardín. Además de que físicamente es buenísimo ya que hacemos ejercicio, trabajamos cara a cara con la naturaleza y nos conectamos con ella. ”





Ya tenemos aquí el buen tiempo. Es el preludio del verano: sol, agua, césped, barbacoas en el jardín, un chapuzón en la piscina, ir a coger flores con tus niños, ponernos morenos, organizar una cena en el porche...

Es el momento de ponernos manos a la obra para decorar el exterior. En este shopping te vamos a ofrecer un amplio repertorio de complementos para tu jardín. Elige lo que más te guste para decorar el exterior en un avance de lo que seguro que será un maravilloso estilo. Si eres de las afortunadas que tienen terraza, jardín o porche pasa a visitarnos y presta mucha atención a las últimas novedades en complementos para exterior que te proponemos aquí en Nou Stil. Ya es hora de disfrutar del aire libre, del sol, del jardín, del agua, de las jornadas gastronómicas en familia, etc. Pero antes de todo eso debes adecentar el jardín, y cómo no, decorarlo a la última moda.



Ideas para montar de un comedor en el jardín. Las calurosas jornadas veraniegas hacen de las zonas con sombra un espacio idílico para ubicar el comedor en el exterior. Aprovecha cada rincón del jardín o del porche.

Un comedor para el jardín de madera. Las variedades tropicales, como la teca, se sitúan en los primeros puestos en cuanto a materiales de exterior, por su resistencia, belleza y calidez. Mesa y sillas, de Pilma. ***El menaje lo puedes encontrar en la gran variedad que nos ofrece Mimbtería y Bambú.***





www.habitacle.es

centros de bricolaje habitacle®

20,90€

Ventilador de pie Vicetrón SM-409

7981 X 16C
45 W. ø 40 cm.
3 velocidades.
Oscilación 90°.
Botón estático o giratorio.
Altura regulable.



19,95€

Miniventilador Jocca 2833

9092 R
35 W. 3 velocidades.
ø hélice 18 cm.
Incluye kit de anclaje
a pared.



Antialgas doble concentración 5 L.

200-00006

7,85€

Floculante 5 L.

210-00006

8,25€



Cloro tabletas de 200 gr. 5 kg.

030-00005

22,50€

Cloro 4 acciones 5 kg.

071-00005

24,95€



Pérgola de madera pino autoclave

Desde

149€

413 ...
Disponibles en
postes 9x9 cm.
242x240xh.210 cm.
400x360xh.245 cm.

Disponibles en
postes 12x12 cm.
400x360xh.245 cm.

Apuesta por las nuevas macetas de diseño para decorar el exterior

Complementos de exterior

Si siempre has soñado con vivir en el campo pero sigues en tu casa o piso, nosotros vamos a intentar que tus sueños de hagan poco a poco realidad. En este shopping te presentamos un huerto portátil que podrías colocar hasta en un balcón: podrás hacer una ensalada con los tomates que tú misma cultives y a un precio bastante asequible.

Cómo no, en los jardines y las terrazas no pueden faltar las plantas. Apuesta por las nuevas macetas de diseño para decorar el exterior. Te proponemos un modelo de vidrio teñido en rojo. Y aunque parezca mentira es muy resistente.

Para disfrutar del sol, leer al aire libre, ponerte morena o simplemente descansar, te mostramos una pequeña selección de asientos; una tumbona muy confortable, unos taburetes plegables o un sillón de plástico en naranja.

Elegir plantas y flores para el jardín

Lo primero es elegir las plantas o flores que vamos a poner en nuestro jardín. Debemos estudiar el tipo de clima de nuestra zona y las plantas que se adaptan a él. Es importante conocer su resistencia al frío, ya que según sean las inclemencias del tiempo en nuestra zona, así será la supervivencia de las plantas que elijamos para nuestro jardín. Lo mejor sería consultar con un profesional. Él te podrá informar de las especies de plantas que se adaptan bien al clima en el que te encuentras y las que no. Es una buena forma de asegurarse el éxito de la plantación.



**SUPERMARKET
ACAPULCO
CA'N PICAFORT**

AVDA. JOSÉ TRÍAS, 24 - TEL. 971 85 04 67

Trade Liqueurs

**BEST PRICES IN CAN PICAFORT
DUTY FREE SHOP** (Cold drinks, spirits & Liqueurs)

**DIE BESTEN PREISE
IN CAN PICAFORT**

**LOS MEJORES PRECIOS
DE CAN PICAFORT**

**EN VINOS, CAVAS Y LICORES
SERVICIO A DOMICILIO**



Un gran concierto organizado por el colegio de Muro, que desde estas páginas queremos felicitar por el resultado. Una dosis cultural musical con lecciones de “los compromisos vitales de la vida a tener en cuenta”

Comenta el Grupo de **Anegats...**

“Despertamos más cariño que admiración-sonríe Álvarez- consciente del lugar de Anegats en el mundo. Más que suficiente” presume orgulloso “el líder” de una banda que, sin excepción, llena todas sus funciones en la isla. El salto a Cataluña, según dice, no es una obsesión, sino que es un objetivo.

Felicidades por vuestra colaboración, por vuestra influencia...



PELUQUERIA CABALLEROS
Miquel PERELLÓ

Avd. José Trias (Frente Skau) Tel 971 850 460 CAN PICAFORT

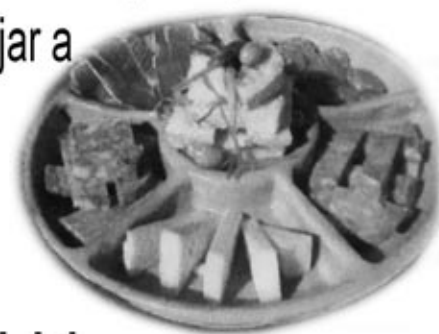
**BAR
SA PLAÇA**

**HAMBURGUESAS
COMIDAS
BOCADILLOS**

Plza. Ingeniero Gabriel Roca - 07458 CAN PICAFORT
Tel. 971 85 13 26



Les nostres rodes, no t'ho pots perdre!!
 Una manera diferent de menjar a
 preus assequibles .
 Vine a provar. . .



Comunións, Noces, Festes. . .

Ctra. Santa Margalida - Can Picafort, Km. 2,5 Tel. 971 523 716

Diada “Busquem titulars 2010” La Caixa.

El dia 29 de maig en Joan Sureda Barceló i el seu fill gran, en Jaime Sureda Joan varen fer un entrenament i un partidet al Camp Nou, gràcies a la visa barça de La Caixa.

Cada any amb aquesta targeta La Caixa sorteja, a nivell d'Espanya, 50 entrades per fer una diada al Camp Nou. Aquest any un dels agraciats va ser en Joan. Va ser una diada molt divertida.





BAR - CERVECERÍA
SELECCIÓN DE TAPAS / CARNES Y PASTAS
PIZZETAS MARGARITA Y EMPANADAS “CRIOLLAS”
- PAELLAS Y PIZZAS PARA LLEVAR -

AHORA TAMBIÉN
LOTERÍAS Y APUESTAS DEL ESTADO

Ctra. Alcúdia - Artà · 103, nº 2
CAN PICAFORT · Tel. 662 61 68 61





maricarmen
PELUQUERÍA Y ESTÉTICA

C/. Isabel Garau, 16 bajos
CAN PICAFORT
971 85 22 78

Aforo Limitado

Festival RetroPOP 2010

MOON

CON TU GENTE Y TUS BARES de la ÉPOCA
Dance, Vintage, Cocktail, Street, Party...

PALMA ARENA - Sábado 17 de Julio
de las 17 horas a 4 de la madrugada
11 horas de música en directo

CON:
LA GUARDIA
LA FRONTERA
LOS REBELDES
JAIME URRUTIA (Gabinete Caligari)
EL NORTE
TAM TAM GO
EL REGRESO
TENNESSEE
LOS REFRESCOS
LA TRAMPA
AMISTADES PELIGROSAS

Area de Atracciones
DE 17 A 20 HORAS

COMPRAR TU ENTRADA EN CARREFOUR Y PARTICIPAR EN EL SORTEO DE UNA VESPA PRIMAVERA.

LA MUSICA CON LA QUE TODOS CRECIMOS
ENTRADAS A LA VENTA EN:
PUNTOS DE VENTA HABITUALES EN PALMA Y PUEBLOS.
ADEMÁS DE CENTROS CARREFOUR.

Precio de la entrada:
28 € anticipada (incluye área de atracciones)
40 € el día del concierto.

Coordina: **Clubs de Fines** Colaboran: **VIAJES C-IBERIA** Carrefour

Busque, compare y si encuentra algo mejor. COMPRELO!!!! (Manuel Luque, Director General de Camp) 1987.

Actos Culturales. . .

FESTIVAL RETROPOP

El 17 de julio tendrá lugar el Festival Retropop, que se estrena este verano con el objetivo de dejarnos revivir en directo las canciones de los 80 y 90, el sonido que protagonizó nuestra juventud: Tenesse, La guardia, La Frontera, Amistades Peligrosas...sino todos, casi todos estarán en el Palma Arena ofreciéndonos más de 11 horas de música que nadie podrá olvidar.

Fecha: 17 / 07 / 2010

Hora: 17,00 h.

Lugar: Palma Arena, Palma de Mallorca

Precio: 40€, 28€

Entradas: Carrefour, Discos Gong, Oh! Montown, Beewee, General Music(Inca) Baba Discos (Inca y Manacor), Muller (Inca), Ca's Capellà (Alcúdia).



Es Mollet Restaurant

Cuina mediterrània
Pizzes de caràcter natural
Pizzes per a celíacs
Bodega selectiva
971 85 05 66 Can Picafort



*Puerto Deportivo
Ca'n Picafort*

C/. Isabel Garau, 78 • Ca'n Picafort
Tel. 971 85 00 10 • Fax 971 85 24 21
pdcanpicafort@telepolis.com



TAPICERIA EN GENERAL

Dominguez



**NÁUTICA - TARIMAS FLOTANTES
TOLDOS - TOLDOS RÍGIDOS - LONAS
AUTOMÓVILES - HOGAR - ETC.**

Avda. del Gran Canal, 21 y 23 - LAGO MENOR - 07410 PTO. ALCUDIA
Tel. Móvil: 610 22 90 23 - Fax: 971 89 10 84 - www.tapiceria-dominguez.com



COCINA OCULTA DE MALLORCA

- Si preguntamos a los habitantes de la península ¿Cuáles son las comidas típicas, o más típicas, de Mallorca?

Seguro que en un porcentaje casi absoluto nos dirán ¡La sobrasada y la ensaimada!

- Por otra parte, la inmensa mayoría de turistas o forasteros que venimos a veranear a Can Picafort, lo hacemos alojándonos en algunos de los muchos Hoteles. Y también considero que es mayoría el alojamiento con desayuno y cena; lo que conocemos como a "Media Pensión". Y son minoría los Hoteles de Can Picafort que además te ofrecen la posibilidad de comer en ellos al mediodía.

- Esto y las ganas de recorrer y conocer más toda la isla, conlleva comer un día en un "Celler", otro día en un "Restaurante de carretera" o en alguno que te hayan recomendado, o descubres preguntando a alguien cuando

entras en alguna localidad que no conoces demasiado, y poco a poco se va ampliando el conocimiento de la "Gastronomía de Mallorca". Y en algunos de ellos, vuelves expresamente y repites en otras ocasiones, incluso desplazándote expresamente unos cuantos kilómetros, mientras que otros pasan al llamado "Rincón del olvido".

- Antes de continuar, quiero dejar constancia de que me gusta la "Cocina Mediterránea" y la cocina Mallorquina, y especialmente lo que yo llamo "La Cocina OCULTA de Mallorca".

- ¿Qué es la cocina OCULTA de Mallorca? Me explico:

- Es indudable que tanto la sobrasada, como la ensaimada no forman parte de la cocina oculta, ya que la primera vez que vienes a Mallorca suelen ser unos de los primeros productos que procuras degustar.

- Luego, más adelante, a veces en viajes posteriores poco a poco vas ampliando conocimientos y vas descubriendo otros platos o productos típicos, que citaré sólo algunos, clasificándolos en sus diferentes apartados:

- **APERITIVO.-** Palo, a secas o con "sifón".

- **TAPAS.-** Pica pica

- **COCAS.-** Coca de patata. De verdura, etc. y Panades de carn de verdura y de peix

- **EMBUTIDOS.-** Botifarrons y Camayot

- **PRIMEROS PLATOS.-** Sopas Mallorquinas, Sopas de matances, Arròs Brut, Trempó, etc.

- **SEGUNDOS PLATOS.-** Porcella, Cap Roig, Ratjada, Frit de me o de porc, Frit mariner, Auberginies farcides, Tumbet, etc.

- **POSTRES.-** Gató amb gelat d'ametlles, ensaimadas farcides de crema, de mazapán, etc.



**Centre
Assessorament
Empresarial**

José Trías, 11-1º • Can Picafort
Tel. 971 850 846 • Fax 971 851 810

SE VENDE

en Son Serra de Marina

2 solares de 250 m² situados a unos 60 m. de la "Playeta", todos los servicios a pie de calle. Se puede construir vivienda unifamiliar, sótano + 1ª Planta 100 m² + 2ª Planta 70 m², por solar. Llamar a partir de las 22 h.

Tel. 971 55 99 73



- **SOBREMESA.**- Reventat, Herbes, (secas o dulces).

- Normalmente años y años más tarde, viene el conocimiento de mi llamada "COCINA OCULTA DE MALLORCA", que es casi imposible encontrar en Can Picafort y en otros muchos sitios de la isla. En este apartado están: (Orden alfabético)

- **ALL I OLI DE PATATA - ANGUILA - BURBALLES AMB CONILL - COLOMÍ AMB COL - CRESPELLS - ESCALDUMS - FAVA PARADA - FIDEUS AMB FAVA PALADA - LLENGUA AMB TAPERES - RAOLES - ROBIOLS** y seguramente algunos más que ahora no recuerdo y que también es muy posible que aún no los conozca.

- ALGUNAS CURIOSIDADES GASTRONÓMICAS:

(O cosas que para mí son chocantes)

- No he logrado encontrar en toda la península un lugar donde vendan HELADO DE ALMENDRAS. Ni de almendras crudas, ni tampoco de almendras tostadas. Y... ¡Qué gran calidad tienen los helados de Mallorca!

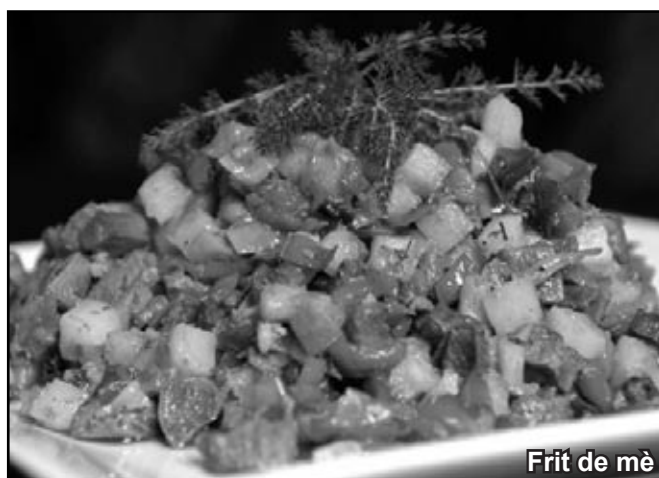
- Se que en algún sitio los hay, pero en la

península tampoco he logrado encontrar esos "Ràvecs - enormes" que hay en Mallorca.

- En Mallorca es muy difícil encontrar una paella que no lleve aquellas "patas grandes de cangrejo", que se llaman pechos o cuerpos de cangrejo. Por contra, en la península es muy difícil encontrar una paella que los lleve.

- Me gusta comer acompañando el Arròs Brut, y la Paella con el "Pebre Verd" o el "Ravanet", cosa muy difícil de hacer en restaurantes de la península.

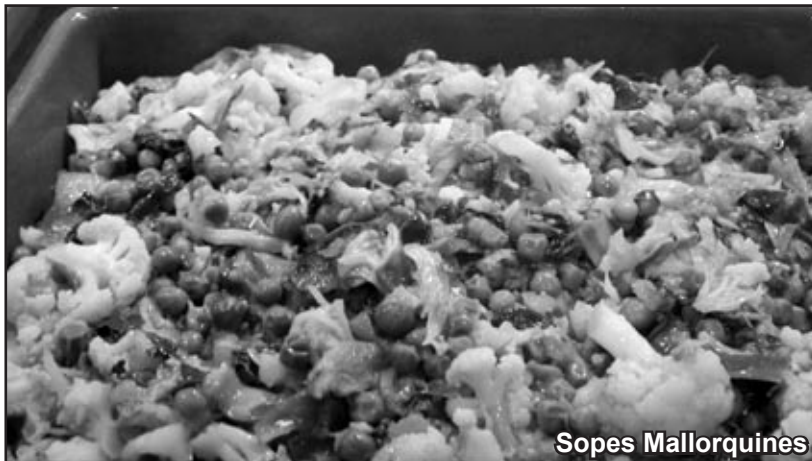
-(Firmado.-) FAU y ELA



Frit de mè



Panades



Sopes Mallorquines

gotan
Complementos
de Moda

**NUEVA COLECCIÓN DE ROPA
IBICENCA (FABRICADA EN IBIZA)**

Por la compra de una prenda,
un complemento de regalo

PASEO COLON, 112 - TEL. 971 85 49 43 - 07458 CAN PICAFORT
ABIERTO TODO EL AÑO

Guarderia infantil

Margarita Planas
Tel. 971 85 06 32
Mób. 679 37 36 55

Aconsejamos
consultar
horarios

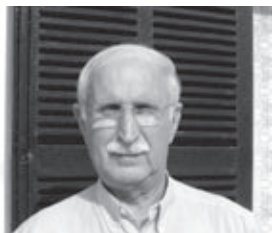
.....

C/. Ran de Mar, 18
07458 CAN PICAFORT
(Mallorca)

EL RECREO
Ca'n Picafort

Desde mi Ventana

Medidas Restrictivas



JOSE ESCALAS MUNTANER

Recientemente el gobierno central ha dispuesto una serie de medidas para paliar, en lo posible, la actual crisis económica que padecemos y que seguiremos padeciendo durante mucho más tiempo. Eso si algo o alguien no le remedio antes, cosa poco probable de momento. El gran problema está en que por miedo o por seguir especulando, el dinero no está fluyendo en las capas medias y bajas de la sociedad. Esto ha hecho que se invierta el gasto en ahorro y en consecuencia se gaste menos, bajando considerablemente el consumo y así, cortándose o disminuyendo la cadena de producción.

El peor error que puede cometer un gobierno del color que fuere es, con ciertas disciplinas económicas, mermar el poder adquisitivo de las clases medias y bajas, y también a los pensionistas. Es la manera más fácil de volverse impopular y posiblemente incluso perder las próximas elecciones. En este país cuando cambiamos de moneda ya nos costó que nuestro poder adquisitivo se nos redujera

en un cincuenta por ciento y todavía no nos hemos recuperado, si no al contrario. Hemos ido a peor, pues los precios no han dejado de subir y ni las pensiones ni los salarios han aumentado en la misma proporción, lo que hace que la situación sea aun más complicada.

Es evidente que estamos a merced de los grandes capitales, de sus especuladores y de sus mercados en donde los políticos poco o nada pueden hacer, como lo están demostrando. Los grandes capitales campan a sus anchas sin ningún control. De qué sirve el poder del estado si tiene que estar sometido a la arbitrariedad y capricho de tan desaprensivos elementos. El intervencionismo del estado no es bueno en un sistema democrático y capitalista, sin embargo cuando peligra el orden económico, y afecta a tantos millones de personas en plan negativo. Alterando la estabilidad socio económica, sólo entonces y de manera estrictamente temporal debieran intervenir equilibrando la situación con sentido común.

Pero este gobierno por ser socialista se ha equivocado



congelando las pensiones, al menos las más bajas. Se ha equivocado subiendo el IVA en dos puntos: ello reducirá el consumo. Y se ha equivocado también al no presentar un conjunto de medidas estructurales que empiecen de arriba abajo y no al revés como ocurre de momento. Es incomprensible que un gobierno socialista ataque a sus propios votantes y deje los cimientos para que un posible gobierno de derechas las haga todavía más restrictivas y a más largo plazo, haciendo un daño irreparable a las capas más débiles de la sociedad. Mal deben de estar las cosas. Los dos grandes partidos debieron ponerse de acuerdo en temas de tanta importancia, pensando en el interés general de los ciudadanos en vez del interés partidista, como ocurre actualmente. Esperemos que los acontecimientos nos aporten las mejores soluciones en el futuro, ¡seamos al menos utópicamente optimistas!

José Escalas Muntaner.



Puede que el altruismo no muera nunca, pero se está debilitando mucho. Cada día cuesta más encontrar a gente que quiera regalar su tiempo libre a los demás y ahora con menos o ninguna ayuda institucional es más difícil todavía, en buena parte debido a la terrible crisis que estamos padeciendo. Además, los políticos incentivan muy poco a estos colectivos y menos si éstos se declaran independientes. Salvo contadas excepciones, estos son más dados a apoyar a sus adeptos antes que a otros.

Aunque quien cree en el altruismo no suele cambiar de idea fácilmente, lo que puede suceder es que se descorazone al ver que no ve realizadas sus expectativas, que es lo que ocurre a menudo, lamentablemente. El altruista puede regalar su tiempo y lo da a cambio de nada, pero lo que no puede dar es su dinero,

que lo necesita para vivir. La única recompensa que quiere es el reconocimiento de los demás por su trabajo y así sabe que su esfuerzo sirve para algo. Llama la atención lo desapercibido que pasa el altruismo por la prensa, así como en cualquier otro medio de comunicación. Hay muchos colectivos marginados de estos medios, pero este puede que sea el que menos prestigio tiene. Ocurre lo mismo con la sociedad en general, que es bastante desagradecida.

Sabemos de buena mano que el Delegado de Alcaldía, Bernardo Amengual, está haciendo gestiones para que se agilicen los trámites para que GESA proceda a quitar el cableado aéreo y así poder conectar el subterráneo ya instalado en la reciente rehabilitación de la mitad de la Urbanización de

Son Bauló. Pero esto no se podrá hacer sin la colaboración de los vecinos afectados. Mientras que estos no tengan las conexiones preparadas a pie de acera, no será posible desconectar la red aérea, lo cual afecta al cambio de imagen que se pretendía dar a la parte rehabilitada, la de una zona sin cableado aéreo. Por lo tanto, desde estas páginas pedimos encarecidamente a todos los vecinos afectados que agilicen esta gestión, que seguro que redundará mucho en su beneficio y consecuentemente en el de todos los demás vecinos de la zona. Sin duda tenemos que alabar la buena gestión del Delegado, lo cual aplaudimos.

La Junta Directiva.

C/. Mercado, 59
Tel. 54 01 66
La Puebla

AGENCIA DE VIAJES BAL 049

CP CAN PICAFORT SA

Paseo Colón, 88
Tel. 85 00 14
Ca'n Picafort

**RESERVA
INMEDIATA
INFORMATIZADA**



Navegue con:
**TRANSMEDITERRANEA,
BALEARIA, ISCOMAR...**

VUELOS A CUALQUIER DESTINO DESEADO

NACIONAL O INTERNACIONAL



Y TODOS ELLOS CON SUS MEJORES TARIFAS



C.C. Can Picafort



El passat dia 12 de febrer, aprofitant les festes de carnaval, ens vàrem reunir els membres del club ciclista de Can Picafort i els seus respectius familiars. Després ho vàrem celebrar amb una gran bauxa

amb fresses incloses al Restaurant Grill Can Boy. El sopar, com sempre, va destacar per la seva qualitat i l'amabilitat i la bona disposició dels propietaris i el personal que hi treballa.

Una vegada acabat el sopar es varen entregar les noves llicències a tots els corredors que enguany participaran a les carreres i "cicloturistades" per tota Mallorca.

En el sopar no va mancar la rifa de regals. El regal estrella fou una bicicleta, que va tocar al mateix Restaurant Grill Can Boy. I ja que hi som aprofitam per donar l'enhorabona a en Pep. Enhorabona Pep!

Volem profitar també aquesta edició per felicitar a en Guiem de William's i a en Manuel Pereira, que ha tornat a córrer després de l'accident. Als dos enhorabona per la vostra participació a la carrera que es va fer al municipi d'Alcúdia amb el patrocini de **SPORT BEQUI**.

mandileco Restaurant

Peix i Marisc
Isabel Garau, 49
Ca'n Picafort
Tel. 971 85 00 89

Paseo Colón, 145
Ca'n Picafort
Tel. 971 85 31 42

Es Cantó

Tapas

RESTAURANTE • CAFETERIA • PIZZERIA

VIDA VERDA C.B.

CAN PICAFORT

CENTRO DE JARDINERÍA Y FLORISTERÍA
DECORACIÓN

Ctra. Artà - Alcúdia
07458 CAN PICAFORT - Mallorca
Móvil 696 202 313 (frente polideportivo)

C.I.F. E 57380206

CONCURSO FOTOGRAFÍCO



*Participantes de 6 a 25 años.

*Tema Juventud.

*Concurso semestral, se otorgará en diciembre de 2010.

*ENVIAR POR E-MAIL FOTOS PARA CONCURSAR A:

fotoconcursorevista@hotmail.com

*Mensualmente serán seleccionadas por los colaboradores de nuestra revista 9 fotografías de las recibidas por e-mail, que serán publicadas en esta sección.

*Del total de todas las fotos seleccionadas, la foto que tenga más cupones de votación será la ganadora.

*El primer premio ganará un viaje para dos personas a Menorca de ida y vuelta.

*El segundo premio ganará un viaje para una persona a Menorca ida y vuelta.

*El tercer premio ganará la suscripción de la revista durante un año.

*La persona que haya mandado más cupones de votación al concurso de fotografía le obsequiaremos con una cena para dos personas en el rte. El Puerto de Can Picafort.

*No se admitirá ningún duplicado del cupón de votación.

CONCURSO DE FOTOS



RECORTE Y ENVÍE ESTE CUPON a las oficinas
del Club del Suscriptor. Paseo Colón, nº32 bjos
Can Picafort. 07458

CUPÓN DE VOTACIÓN

Mi voto es para:

Nombre del
votante.....

Edad.....

Dirección.....

Población.....

Código postal.....

L.O.151999(lopdr). Sus datos de carácter personal serán
incorporados en un fichero con responsabilidad del Club del
suscriptor. Para cualquier duda puede dirigirse a la dirección o tel.
de la revista de Can Picafort.

Des de la Parròquia



DE PASQUA FLORIDA A PASQUA GRANADA

A una revista de religió he llegit una sincera pàgina d'un bisbe nord-americà consagrat no fa gaire temps, que diu: "no és aquest certament el millor temps perquè em facin bisbe, si és que hi ha algun temps que sigui bo per això".

Això em fa pensar que les seves motivacions es podrien aplicar també a les nostres terres (per no dir a l'Església universal). I també això ens fa pensar que tampoc no és un temps gens fàcil per ser prevere o diaca. Les dificultats per la qual avui passa la nostra Església són nombroses: baixa el nombre de practicants, sorgeixen gairebé per tot arreu poques vocacions al ministeri ordenat o a la vida consagrada. Mentre augmenta el nombre de abandonaments, el sacrament de la reconciliació (la confessió) ha experimentat una davallada brutal i sistemàtica. Tot això és preocupant. Hi ha a molts ambients un refús compartit a la doctrina de l'Església sobre temes morals. Ara ens ha explotat a la cara de l'Església, com si fos un gra de pus infectat, el tema de pederàstia. Els mals exemples que han donat alguns preveres i inclús alguns bisbes han eflorit com un rosari per tot l'entorn de la nostra Església arreu del món. Tot això ha estat esbombat per la premsa i pels diferents mitjans de comunicació. Així ens poden donar la impressió que

aquesta feblesa i aquest pecat és general. Recordem si no més, que fa més renou un arbre que cau, que no cent que continuen creixent i donant fruit...

No fa gaire temps, ja sabeu, que el nostre Papa Benet ha visitat l'illa de Malta. Allà va rebre unes famílies afectades pel tema de la pederàstia comesa per alguns sacerdots. En un moment dat al Papa, afectat per aquets casos, li caigueren les llàgrimes tot demanant perdó a les famílies. No podia ser per menys. Però la meua reflexió sense profunditzar en aquests malaurats casos, és precisament en temps així quan val la pena avivar la nostra fe i la vocació de ser testimoni de l'Evangelí, que han de fer-se més patent.

En situacions semblants o pitjors, milers i milers de preveres i religiosos/es han sabut ser fidels a la seva missió i han fet un bé immens a les nostres comunitats cristianes. Aquest món nostre necessita ara més que mai que algú anunciï amb la seva paraula, i sobretot amb el seu exemple de vida, la BONA NOVA de Jesucrist.

Aquesta serà també per tots nosaltres creients la nostra missió de cristians i de testimoni del Ressuscitat.

MIQUEL CAPÓ (Diaca)

Mayo - octubre 2010
Abierto desde las 10.30 h.
Los domingos cerrado
excepto julio-agosto-1ª
quincena setiembre.

HidroPark

AQUATIC PARK · ALCÚDIA · MALLORCA

www.hidropark.com

**Piscinas · Toboganes
Zona Infantil**

Parques · Zonas de Descanso
Café · Bar · Restaurante
Helados

¡¡¡LA DIVERSIÓN MÁS FRESCA!!!

Avda. Tucán, s/n
Puerto Alcúdia (Mallorca)

SOCIALS

PRIMERES COMUNIONS

02 de Maig

ERIC MIQUEAS MARTINEZ PEREZ

08 de Maig

ANTONI JUAN BALLESTER FRAU

16 de Maig

MARIA NEUS FONT CLADERA

JOANA MARIA RIOS CRESPI

ISABELLA RESTREPO CHARRIA

30 de Maig

NEREA SALMERON PEREZ

BAPTISMES

02 de Maig

FRANCINA LLOMPART CABOT

PAULA ALVAREZ CALDENTY

MAILY ANDREA MENDEZ PORTES

16 de Maig

RAFAEL LLITERAS CLADERA

30 de Maig

JOAN MARTÍ TOMELLOSO

NOCES

02 de Maig

PACO LLOMPART PERELLÓ

AMB PAQUITA CABOT MARTINEZ

NOCES D'OR

29 de maig

BIEL PAYERAS I CATALINA CARRIÓ.

**La nostra enhorabona a totes
aquestes famílies en nom de la
parròquia.**

Venta y reparación de productos informáticos.

**Necesitas consulta técnica, te preocupa que salga muy caro o
buscas productos especiales?**



¡PC ZONE DA LA SOLUCIÓN!

Reparaciones económicas en 24 horas

Consulta gratuita en español, inglés y alemán

**Gran variedad de productos muy económicos a exclusivos
alrededor de su ordenador**

**Ofertas de ordenadores completos: nuevos y de segunda mano,
montajes y combinaciones individuales.**

C\Isabel Garau, 25 – 07458, Can Picafort -Tel. 971852172.
pczone.baleares@gmail.com

In memoriam



Cuando un amigo se va... ¡algo se muere en el alma!

Frase que todos conocemos, es cierto. Y así es, el Señor Todopoderoso se llevó al Sr. RICARDO ANTONIO REYES SOTO "Toño" a la edad de 70 años. Se fue repentinamente, sin que nadie lo esperara, quizás ni él mismo se lo imaginaba. Un accidente en plena calle, aquí en Can Picafort, por cierto muy triste para todos. Recordamos que nació el 9-9-1939 en Santiago de Chile. Años atrás con la familia de trasladó a Suecia, simplemente a buscar un futuro mejor. En un viaje de paseo a Mallorca visitó Can Picafort y se enamoró de este pueblo, radicándose, donde finalmente, inesperadamente, dejó su vida hace pocos días exactamente el 25-5-2010.

Todos los que le conocíamos podemos afirmar que se trataba de una persona honorable, gentil, solidaria, educada e inteligente. Adjetivos que le hacían una persona muy querida. Especialmente le recuerdan la familia del REST. EL PUERTO, y del BAR C'ANTOMÁS. Lugares donde frecuentaba, en uno, observando el mar y las olas, y en el otro, viendo algún partido de fútbol que le gustaba. Así se fue un amigo... muy lamentablemente. Lo recordaremos eternamente. Aquí en Can Picafort ha quedado un lugar vacío. Adiós, Tío y Amigo. Hasta siempre.



Tel. 647 85 87 93 - C/. Isaac Peral 22 (Can Picafort)
De lunes a domingo de 8:00 a 16:00 h.

*Para Gustar
en el local o
para llevar*

- | | |
|-------------------------|----------------------------|
| * Calamares rellenos | * Caracoles |
| * Bacalao con pimientos | * Tumbet |
| * Berenjenas rellenas | * Albóndigas |
| * Frito de marisco | * Pica Pica |
| * Pollo al ast | * Frito de cerdo y cordero |

A la memòria de



EN EL SISÈ ANIVERSARI (10/10/2.000 - 24/06/2.004)

Si hi ha cap manera de fer-te arribar el meu missatge...

Jo només vull dir-te que pens en tu. Que te necessitava, necessito i necessitaré sempre. Que ho donaria tot per estar al teu costat, aquí on ets tu, on fes falta.

Jo et deman perdó per després de sis anys no recordar la teva veu, ni recordar amb claredat el teu somriure, ni el teu pèl, ni tan sols la teva manera de ser.

Per altra part, et juraré lo molt que m'arrepentesc de no haver-te abraçat i besat per darrer cop. Per no haver corregut al teu costat. Per no haver-te vigilat.

Ho pens i maldic aquella pantalla davant la que estava.

Et necessit, no saps quant. El teu pèl, la teva rialla, la teva mirada total i realment angelical. Les teves mans. El teu caminar. Tu. En Baltasar. La meua vida, el que més falta em fa.

T'estim. T'enyor. Et record. Et ric i et plor.

Pagaria tot el que tenc, si pogués estar al teu costat. No saps, o sí, no ho se, el buit que tenc des que ell et va endur.

Odiï Sant Joan i també totes les bruixes que baixaren per complir el teu destí, i a l'hora el destí de tots nosaltres en el moment de perdre't.

Saps, i si no espera'm ,perquè ho sabràs quan vingui, que cada tirabuixó dels meus cabells em creix en honor a tu. Saps també que cada batec del meu cor sona per, de qualque manera, donar-te vida a tu dins jo i que tots els litres de sang, que circulen pels cabals de les meves venes, hi van impulsats per cada moment que pens amb tu.

Uns moments més que altres, uns instants més significatius que altres, però sempre, i tots i cada un d'ells, jo el visc per tu. O això vull pensar. Perquè mentre jo soc aquí, tu tens motiu per veure la vida, per saber que és. I de cada nova experiència, en guardaré una mica de les meves emocions i dels meus sentiments experimentats, perquè quan ens trobem, te'ls doni, i el sentis tan clarament com ho hauré fet jo.

Et juro, que quan et tenguí al meu costat, tot mal partirà, i tot dolor es trencarà, per donar lloc a un sentiment encara sobrevalorat.

Tenies estrella: en els teus ulls, en el teu ser, en la teua presència, simplement en la teua vida. Et necessit. T'enyor.

Sa teua germana i família.

SUDOKU

65. DIFICULTAD MEDIA.

El juego consiste en rellenar las casillas en blanco con los números del 1 al 9, sin repetir números ni en las filas ni en las columnas ni en los recuadros de 9 celdas.

4				1				6
		8				9		
	1		9	6		2		
		4	6		8	2		
5				9				3
		9	5		3	6		
	8		2		4		3	
		1				4		
2				5				8

FRASES HUMORÍSTICAS

Hoy en día, la fidelidad sólo se ve en los equipos de sonido.
 Hazlo bien, y no mires con quién.
 Las ventajas del nudismo saltan a la vista.
 Algunos matrimonios acaban bien, otros duran toda la vida.
 Sólo quien ha comido ajo, puede darnos una palabra de aliento.
 El negocio más expuesto a la quiebra es el de la cristalería.
 Después de los 60, todos pertenecen al sexo débil.
 El eco siempre dice la última palabra.
 Cuando un médico se equivoca, lo mejor es echarle tierra al asunto.

SOLUCIONES REVISTA 64

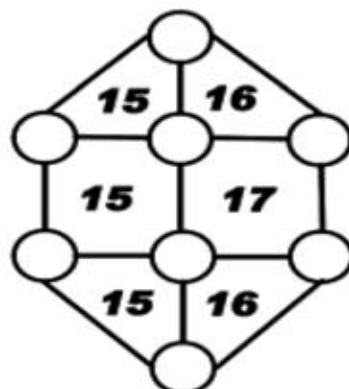
-**Portada cómic:** Si os fijasteis bien seguramente os disteis cuenta que la joven tiene 3 manos.
 -**El gusano comelibros:** Se comió 4002 hojas. Hay que imaginarse la enciclopedia colocada en una estantería. El primer libro es el de la izquierda, y la primera página de ese libro una vez colocado en la estantería no queda a la izquierda sino a la derecha, por tanto de ese libro sólo se como la primera página. Luego salta al segundo libro y se come todas las hojas empezando por la última y acabando por la primera. Y así sucesivamente hasta llegar al último libro del que sólo se comió la última página.
 -**Cuadro mágico:**
 8,2,4
 3,7,1
 9,6,5



¿Qué veis en esta imagen?



Sobre una superficie plana hay dos bolas idénticas. Ambas tienen exactamente el mismo tamaño y la misma apariencia, pero sabemos que una de ellas pesa cinco veces más que la otra. Solamente podemos tocar una. ¿De qué manera es posible averiguar cuál de las dos es la más pesada?



Situar las cifras del 1 al 8 en los círculos (una cifra diferente en cada uno de ellos) de manera que los tres círculos-vértices de los triángulos y los cuatro círculos-vértices de los cuadrados sumen las cantidades que se indican en su interior.



La terrible crisis que nos asola provoca que las mujeres tengan que comprarse las faldas cada vez más cortas.



SKAU

COMPLEJO

**DISCOTECA
PUB Karaoke
CAFETERÍA
Salón BAILE**

Visítanos en:
skaudisco.com

*Contigo
Ayer, Hoy y Siempre!*



Nº1
en la Bahía
de Alcedia

ABIERTO HASTA EL AMANECER



Nice People

Jerónimo
Manager



L. Serra Ferrer
Entrenador de Fútbol



Juana Cladera
DJ Cassinero



TOMÁS
Manager



Dani & Angel



ASÍ SKAU, ES CLIENTES EL REI

cocktail lounge bar

Café
Paris



Paseo Colon 122
Can Picafort
Tel : 971 850 951

*chill out music
tapas, cocktails*

castellano, catalán, anglès



FREE ZONE

cocina, kitchen open todo el día / all day

tartas, kuchen, cakes

argentinién steak / entrecot argentino

Todo el año abierto

cocktail lounge bar

breakfast, desayunos

Cada mañana desde las
8:30 h. **desayunos** y
especialidades con su café

Al mediodía y por la noche,
elija el **menú de carne o
pescado**. Pida "el super
escalope".

Todos los fines de semana
**música LIVE con RENÉ
BOUWMAN**
(Aconsejamos reservar mesa)

*La alegría más grande de la
vida es estar convencidos de
que somos amados*



BELLA DONA

*En este salón
cuidamos de ti*

centro autorizado **MÉTODO PIROCHE**

Facial y Corporal
Aroma-Cosmética
Phyto-Cosmética
Balneo-Cosmética
Phytodrenaje-Cosmética

tecnología LASER

Fotodepilación
Foto Rejuvenecimiento
Manchas
Acné

futura pro-ultratone

En estética
En bienestar
Para la Salud
En deporte ...

maquillaje

Especial Novias
Fiestas ...
Micropigmentación

Ender melagi advanced, L.P.G.
Lipomasaje, L.C.N.
Uñas gel, manos y pies,
decoración de uñas.
Belleza ded pies, Manicura.

C/ Llorenç Villalonga, 10 - 07458 Can Picafort - Te. 971 85 19 29
e-mail: bella_dona@wanadoo.es



Nuestros mecánicos conocen así tu Volkswagen.
Otros, practican con el tuyo.



Jovades Motor, S.L.

C/ Progrés sn. 07450 Santa Margalida. · Tel.: 971 52 30 96

Deutsche Lebensmittel
Supermercado · Alimentos alemanes · Aliments alemanys

www.elaleman.eu
www.deutschelebensmittel.com
Tel. 971 85 13 82 email. info@elaleman.eu

ERDINGER
WEISSBRÄU
AUS BAYERN

Caja Erdinger o Paulaner Weizenbier
20x 0,5l por 28 €

Cada botella sale a 1,40 incl. I.V.A.
También traemos otras marcas, bajo pedido.

Horario: Lunes-Viernes 9:30 h - 19:30 h Sábados: 9:30 h -14:00 h

CADA DÍA PAN ALEMAN FRESCO